



# HÍRADÓ

**GYOMAENDRŐD VÁROS  
ÖNKORMÁNYZATÁNAK LAPJA**

XVI. ÉVFOLYAM 4. SZÁM

• 1997. MÁRCIUS

• MEGJELENIK HAVONTA

• ÁRA 48 Ft

## Március 15. - Nemzeti ünnepünk

### ÜNNEPI MŰSOR:



#### Endrődön:

15-én 9 órakor  
ünnepi  
istentisztelet  
a templomban,  
9.45 órakor  
ünnepélyes  
zászlófelvonás,  
koszorúzás  
a Hősök terén

#### Gyomán:

15-én 11 órakor  
ünnepélyes  
zászlófelvonás,  
ünnepi műsor.  
Beszédet mond  
Gyomaendrőd város  
polgármestere,  
koszorúzás a Hősök  
emlékműnél

## Gyomaendrőd polgármestere

**DR. DÁVID IMRE**

*Interjú a 2. oldalon*

### A tartalomból:

Olasói levelek .....2. old.    Az árkokról .....11. old.  
100 éves .....7. old.    Intézkedj azonnal .....9. old.  
Rendeletek ..... 4. old.    Jövőkép .....12. old.  
Testületi ülések ..... 6. old.    Pályázatok .....15. old.  
Foci sorsolás ..... 8.old.    Rendőrségi hírek . 16. old.

*Minden kedves olvasónknak  
kellemes húsvétot kívánunk!*



# GYOMAENDRÓD VÁROS POLGÁRMESTERE: DR. DÁVID IMRE

2857 szavazatot kapott az 1997. március 9-i választáson dr. Dávid Imre, így a továbbiakban ő láthatja el ezt a tisztelet Gyomaendrődön. (Ünnepélyes eskütétel március 13-án lesz.)

12 855 szavazójogosultból 5641-en mentek el voksolni. ebből érvényes volt 5594 (43,5%).

A szavazatok megoszlása: dr. Dávid Imre 2857, Czibulka György 1502, Jenei Bálint 1137, Kiszely István 98. (Az adatok tájékoztató jellegűek.)

Közvetlenül a voksok összeszámlálása után a következőket nyilatkozta a győztes a Híradónak:

- Elégedett az eredménnyel?
- Ezzel csak elégedett lehetek...
- Hogyan értékeli az előkészületek (kampány) hangulatát, a részvételt, az eredményt?
- Úgy gondolom, hogy a hangulat kiegyensúlyozott és normális volt. Később kezdett kicsit kellemetlenebbé válni, de azért egy-két eset kivételével mindig a

tisztesség határain belül volt. A részvételtől többet vártam... Az eredmény jobb mint amit gondoltam.

- Milyen esélyt adott magának a választás reggelén?
- Többé-kevésbé bízom a szerény győzelemben több ok miatt is...
- Mennyi időt vesz igénybe belerázódni a feladatokba?
- Gondolom ahhoz, hogy az ember át tudja fogni és átláthassa a helyzetet, legalább két hónap szükséges.
- Van-e elképzelése arról, mi lesz az első legfontosabb néhány feladat?
- Úgy gondolom, hogy szélesíteni a bizottságok munkáját, a tanácsadó testületet, de ugyanilyen fontosnak tartom a költségvetés következetes áttekintését... Fontos még, hogy a képviselő-testület, a hivatal, a polgármester a város polgáraival együtt tudjon dolgozni a jövő érdekében.
- Gratulálunk a választási győzelméhez!
- Köszönöm.

- B -

## Olvasói levél

### Tisztelt Szerkesztőség!

Tudom, hogy most mindent elfed, elborít a politikai vita és a harc ebben a városban. De azért én úgy gondolom, hogy az élet nem csak ebből áll. Egy fontos és szomorú dologra szeretném felhívni a figyelmüket.

Évek óta működik a Fő úton, az általános iskola kapuja mellett, a butikok között a Faló nevű kocsmá. Szeretném, ha mi szülők, akiknek kiskorú gyermekei járnak az iskolába, erre megfelelő magyarázatot kapnánk. Félre ne értsék, semmi kifogásom a kocsmák, vagy egyéb italkimérések ellen, hiszen ez is egy üzlet, illetve vállalkozás.

A pontos törvényeket nem ismerem, de annyit tudok, hogy iskola mellett ilyen nem lehet üzemeltetni. Három dolog érdekel - gondolom nem csak engem:

1. A tulajdonos Dezső Zoltán a helyi FIDESZ vezetője, hogyan egyeztetni ezt össze pártja ifjúsági politikájával? Törvényesen működik-e az italmérés? Egy választ nem fogadok el, mégpedig azt, hogy ott nem történik alkoholkimérés. Ugyanis többen láttuk, hogy folyik alkoholarusítás kimérve, kibontva!
2. Milyen megfontolásból, vagy törvény alapján és ki adott a hivatalból erre engedélyt? Hiszen biztosan van, mert hétköznap, ünnepnap zavartalanul működik! Én konyhát nem látok, hogy étteremnek lehetne nevezni. Hiszen egy mikro melegtől nem konyha ugyebár? Az engedélyt kiadó választát várnam!
3. Végül, de nem utoljára, egy szál pedagógus tiltakozását sem hallottam, vagy olvastam a dologról. De lehet, hogy csak félnek és ezért nem reagálnak. Bár meg kell mondanom láttam már ott tanárt inni alkoholt, nem is egyet. Ez nem főbenjáró bűn, csak hát az iskolakapuban nem igazán a követendő példát adja.

Végül a megye több kisvárosában, községében is jártam már, de ilyen sehol nincs! Amennyiben a Szerkesztő Úr nem kíván ennek utána járni, biztos hogy másik laphoz - megyei illetőségűhöz - fogok fordulni. Kéréssem még annyi, ha az Önök lapja figyelemre méltatja az észrevételemet, úgy teljes terjedelmében közölje, és várom a kérdezettektől a nyilvánosság előtt a választ!

Tisztelettel (Név és cím)

Válasz:

A 60/90-es kereskedelmi rendelet, amely az üzletek működéséről szól 1997. február 2-ig volt hatályos. Ez előírta, hogy az alsó és középfokú oktatási, egészségügyi, gyermek- és ifjúságvédelmi, valamint gyermekintézmény bejáratától számított 200 m-es körüli távolságon belül szeszes italt kimérni tilos. Melegkonyhás egységre ez a tilalom nem vonatkozik.

A 4/94-es kormányrendelet 97. február 22-én lépett életbe, amely előírja - az előző jogszabályt megváltoztatva -, hogy tilos melegkonyhás vendéglátó üzlet kivételével kimérni szeszes italt alsó- és középfokú oktatási, egészségügyi, gyermek- és ifjúságvédelmi intézet főbejáratától számított 200 m-en belül, de a jegyző az említett intézmények hivatalos működési idejének lejárta után engedélyzheti szeszes ital kimérését.

Elmondták, hogy eddig még ilyen kéressel senki nem élt a jegyzőnél. A nevezett üzletben (FALÓ) a polgármesteri hivatal dolgozói többször voltak már ellenőrizni - a probléma ismert -, többször bírságot is róttak ki az üzlet vezetője/tulajdonosára, azonban nem állhat ott egy ellenőr állandóan - tették hozzá.

### Dezső Zoltán válasza:

Bárki is az, jöjjön ide, én elmondom neki az álláspontomat, véleményemet. Erről nem kívánok újságügyet csinálni.

Katona József Városi Művelődési Központ programajánlata (1997. március 15. - április 15. között)

**Március 18. 15 és 18 órákor:** Schwajda György: Himnusz. Komédiás Kór előadása  
Belépő: 150.- Ft

**Március 21-22.** Angol nyelvű Diák Drámafesztivál Területi döntője

**Március 23. 15 órákor:** „Ahol az én bölcsőm ringott...” címmel nótadelután  
Belépő: 120.- Ft és 70.- Ft

**Március 25. 10 órától:** Házi bor- és kolbászverseny

**Április 10. 15 órától:** Városi Vers- és prózamondó verseny

**Április 14. 10 órától:** Árgyélus királyfi c. mesejáték a békéscsabai Jókai Színház előadásában

### VERSENYKIÍRÁS

A Katona József Városi Művelődési Központ szervezésében ez évben is megrendezésre kerül a városi vers- és prózamondó verseny

A rendezvény időpontja: 1997. április 10. 15 órától  
Regisztráció: 14-15 óra között.

A rendezvény helye: Katona József Városi Művelődési Központ Gyomaendrőd, Kossuth u. 9.

Előírás: Szabadon választott művek, emlékeztető történet tolmácsolása. Az előadások időtartama: maximum 5 perc.

A nevezés feltételei: A nevezés csak akkor érvényes, ha a nevezési lap mellett a kiválasztott vers vagy próza szövegét 1 példányban legelőkelőbb elküldik a zsűri számára a Művelődési Központba.

Nevezési határidő: 1997. március 24-ig beérkezően. (Kérjük az időpontot pontosan betartani.)

Kategóriák: 1. Gyermek (10-14 év) vers vagy próza  
2. Ifjúsági (15-18 év) vers vagy próza  
3. Felnőtt (18 év felett) vers vagy próza.

„Ahol az én bölcsőm ringott...” címmel másoros délután a magyarnóta- kedvelőknek március 23-án 15 órától a Katona József Városi Művelődési Központban. A cím is sugallja, hogy városunk szülőtte, egyik elszármazott művésznő, Hazadi Szusza ismét hazalátogat.

„Nem jön üres kézzel, tarsolyában hozza” Szentendre Klára nívó- és Cselényi-díjas, és Miklóssy József Cselényi-díjas művészeket, valamint Simó Kati, Kelemen Géza, Gyalog Magda népdalénekeseket. Kísér: ifj. Oláh Kálmán és cigányzenekara.

Támogatóink: Csárdaszállási Petőfi Tsz., Corvo Bianco Bt., Gyomaendrőd, Gyomai Kner Nyomda Rt., THERMIX Építőipari Szövetkezet jövőtől a belépő Önöknek I. helyár 400.- Ft helyett csak 120.- Ft, a II. helyár 250.- Ft helyett csak 70.- Ft-ba kerül. Minden névkedvelőt szeretettel vár a rendezőség!

## Tények-következtetések

A Gyomaendrődi Híradó előző számában olvashattuk Katona Lajos úr nyilatkozatát Tanulmányok-következtetések címmel. A nyilatkozat szerint a gondok egyik legfőbb oka, hogy a városban két könyvtár és két művelődési intézmény van. Hasonló tartalommal tett fel kérdést a polgármester-jelöltekhez Katona Lajos úr a február 27-i fórumon Gyomán.

Kérem, ne vegye tiszteletlenségnek senki a tiltakozásomat. Szolgáljon mentőselemre az a tény, hogy hat éve élünk fenyegetettségben. A rendszerváltás óta mindig volt valaki vagy a hivatal dolgozói közül, vagy a képviselők közül, aki megfelelő helyen elejtett megjegyzéssel javasolta a két könyvtár és a két művelődési intézmény közül az egyiknek a bezárását.

Természetesen az önkormányzatnak joga, sőt kötelessége a problémákat taglalni, mérlegelni, és megkeresni a legtakarékosabb megoldásokat a város működéséhez. A dolgok másik oldala, hogy a lakosságnak is joga van az egyes önkormányzati intézkedéseket megelőző vagy magyarázó információkhoz.

Megértjük az önkormányzat nehéz helyzetét, de kérem, ne tüntessük úgy fel, mintha a két könyvtár ill. az endrődi Községi Ház megléte volna a bajok legfőbb oka. Ez annál is inkább lehetetlen, mert a város több mint egymilliárdos költségvetéséhez viszonyítva a két könyvtár, az endrődi Községi Ház és a Tájház összesen tizenegymillió költségtérítést és a nagy egészeket csupán egy százaléka. Ha mondjuk a megszüntetéssel megtakarítjuk a felét, tehát ötmilliót, az a nagy egészeknek a fél százaléka lesz.

Másrészt a megye városi könyvtárainak helyzetét elemző tanulmányok azt mutatták ki, hogy – egy kivétellel – minden Békés megyei városi önkormányzat több pénzt ad az egy könyvtárának, mint amit mi a két könyvtár fenntartására kapunk. (A kiszámítás módja: a könyvtárnak adott pénzt elosztjuk a lakosok számával.)

Akik be akarják zárni az egyik könyvtárat, úgy érvelnek: normatívát (állami pénzt) csak egy könyvtárra kap a város. Ez, bocsánat, nem így van. Normatívát kulturális célokra – sajnos, igen keveset – az ország minden önkormányzata a lakosság arányában kap, és ebben benne van az endrődi lakosság is, a gyomai lakosság is. Mivel együtt gazdálkodik a két településrészt, nyilván ez az összeg a közös pénztárcába kerül.

Senkitől nem irigyeljük, ami van, csak mi is szeretnénk megmaradni. Egyrészt mert saját munkahelyünkről van szó. Másrészt mert tudjuk, tapasztaljuk, hogy az embereknek, főleg a gyerekeknek szükségük van ezekre az intézményekre. Már nem tudnak könyvet venni a családok, nem tudnak újságot jártni. Gyakorlatilag megszűntek az iskolai könyvtárak is, az iskoláknak sincs pénzük könyvre. Ha megszűnik az egyik könyvtár, vajon egy hat éves gyerek átmejjék majd a település másik részébe 100 forintos buszjeggyel könyveket? És hogyan mennek majd az iskolai osztályok órákat tartani? Mert a mostani tanterv szerint az egyes osztályok hetente járnak könyvtárba Gyomán is. Endrődön is, és az új NAT még jobban igényli ezt.

Országos jelenség, hogy növekszik a könyvtárba járók száma. A Gyomán lakó tízezer emberből 1219 olvasónk van, az endrődi hátezer emberből 902 olvasónk van, még ezen kívül van a külterületeknek is fiókkönyvtára. De a legtöbb ember életében benne van a könyvtár. Ha most éppen nem is tagja valaki, de volt olvasónk gyerekkorában, vagy lesz idősebb korában, vagy ha tanulni kezd, vagy bármi más ok miatt.

Nekünk, könyvtárosoknak az az álláspontunk, hogy szerényen meghúzódná, de szeretnénk túlélni ezeket az éveket, ebbe a túlélésbe a könyveket is beleérttem. És, bármilyen furcsán is hangzik, de szeretnénk még magasabb színvonalon szolgálni olvasóinkat.

Megkeressük, hol a legolcsóbb a könyv, szponzorokat kutatunk fel, könyveket árusítunk, videokazettákat kölcsönzünk, fénymásolással

foglalkozunk. Termelni nem termelünk, nem a mi dolgunk. Sajnos, azt sem tudjuk pontosan megmondani, hogy ha egy tanulót Gyomaendrődről felvesznek az egyetemre, abban a mi munkánk milyen mértékben van benne, hányzszor vezetjük oda a könyvespolchoz hat éves korától kezdve? A napokban készítettük el egy nemzetközi lexikon magyar nyelvű kiadása számára a Gyomaendrőd szócikket, naprakész adatokat szolgáltatva a településről, annak természeti kincseiről, történetéről. Lehet, hogy éppen ennek az információnak köszönhetően figyelnek majd fel a városra, és ebből gazdasági hasznunk is lesz. De ki tudja ezt bebizonyítani? És be kell ezt bizonyítani?

A cikk szerint nem átlátható, nincs kellő kontroll alatt az intézményhálózat. Ha e mostani gyakorlat sem ad világos képet a kétvényekénti komplex átvilágításával, és a hetenkénti – időnként naponkénti adat-szolgáltatási igényekkel, akkor ezelleni kapcsolatban az a javaslatom, hogy jöjjenek el, látogassák, használják ezeket az intézményeket. Régi betegségeink, hogy azt hisszük, a „fentről” érkező ember majd eldönti a dolgainkat. Szakmailag bizonyára, de rajtunk kívül senki más nem érzi a bőrén ennek a településnek a sorsát, sajátos helyzetét.

Elhangzott és olvasható is, hogy ezek az intézmények párhuzamos (hasonló) funkciót látnak el. A könyvtáraknál ez így van, bár nem látom be, hogy ettől feleslegessé válna akár a gyomai, akár az endrődi könyvtár. A művelődési intézmények viszont nem azonos funkciót látnak el. A Művelődési Központ komoly színpadával, a reprezentatív berendezésével alkalmas városi szintű rendezvényekre. A Községi Ház a maga szerényebb eszközeivel másra vállalkozik: hogy teret és lehetőséget adjon az embereknek arra, hogy találkozhassanak egymással. 1996-ban több mint húszezer látogatónk volt az endrődi Községi Házban. Kell itt is egy hely, ahol összejöhet két-háromszáz ember közügyekben fórumot tartani, vagy ha éppen mások együtt akarnak vacsorázni, megtehessek. Kell egy hely, ahol a Takarékszövetkezet találkozhat tagjaival, ahol lebonyolódhat a tődősűrés, ahol nagyobb rendezvényeket tarthat az iskola, ahol tánciskolát tarthatnak a gyerekek. A Községi Házban működő klubok tagjai, ha megszűnne, nem járnának át Gyomára, hanem ezek a klubok felbomlanának.

Nem szeretek újságon keresztül válaszolni. Úgy gondolom, van egyszerűbb és emberségesebb útja is a megértésnek. En az irást a Tisztelt Olvasónak szántam. Azt akartam elmondani, hogy az én véleményem szerint az egyik könyvtár és az egyik művelődési intézmény bezárása nem lehet annyira sarkalatos kérdése a város gazdálkodásának, mint ahogy az időnként elhangzik. Ehhez az állításhoz soroltam fel az érveimet. Ezeket az érveket a legtöbb képviselő tudja is, el is mondták már többször, hogy az így meg-takarítható összeg nincs arányban a keletkező szellemi veszteséggel és a rossz lakossági közérzettel. Ha ez így van, akkor talán nem kellene mindig lebegtetni a levegőben a bezárást.

Minket, az intézményt is nagyon megviseli mindez. Elbizonytalanít bennünket, nehéz így tervezni, jó munkaerő keres máshol állást, fogy-nak az emberi tartalékok is, nem csak a pénz. Kinek jó ez? Ismétlem, senki nem vonja kétségbe, hogy joga van az önkormányzatnak bezárni bármelyik intézményt. De ez a szinte minden nyilvános alkalommal fel-bukkanó „jövőkép” nagyon zavar bennünket. Ha nem tudunk segíteni, legalább károkat ne okozunk.

Önt pedig, tisztelt olvasó, arra biztatom, ha megengedi, hogy időnként legalább nézzem utána, hogyan érvelnek és döntenek képviselőink. A könyvtárban bárki megtalálhatja a testületi ülések anyagát, az információkat. A testületi ülések nyilvánosak, legalább néha el kell menni oda is. Nincs az a Polgármesteri Hivatal olyan mag-asan, mint hisszük. Megszámoltam 9 lépcső mindössze.

HORNOK LAJOSNÉ intézményvezető

## PÁLYÁZATI FELHÍVÁSOK

### A Városi Könyvtár rajzpályázatot hirdet „Egőbl pottyant mese” címmel

Pályázni lehet bármely technikával készített A/3-as, vagy A/4-es munkával, melynek témája: **meséillusztráció.**

A pályázaton részt vehetnek:

- nagycsoportos óvodások,
- általános iskolások,
- középiskolások,

akiknek pályaművei külön-külön kategóriákban kerülnek elbírálásra.

A pályamű hátoldalán kérjük feltüntetni a nevet, címet, iskola (óvoda) címet, valamint a pályamű címét.

Leadási határidő: 1997. május 16. (péntek)

A műveket a Városi Könyvtárban kérjük leadni:

**Gyoma, Kossuth u. 50. (Tel.: 386-131)**

**Endrőd, Blaha L. út 21. (Tel.: 386-157)**

ahol további információinkkal is tudunk szolgálni. A legértékesebb munkákat díjazzuk és kiállítjuk a könyvtárakban.

### A Városi Könyvtár ebben az évben is meghirdeti az

*aranyfonál* városi versmondó versenyt.

Pályázni lehet szabadon választott népmese előadásával (bármely nép meséjének könyv nélküli előadása). A mesemondó versenyen részt vehetnek:

- nagycsoportos óvodások,
- általános iskolások,
- középiskolások,
- felnőttek,

akik külön-külön kategóriákban fognak versenyezni. A verseny, a jelentkezők számától függően, több fordulóban kerül megrendezésre. Az elődöntők tervezett időpontja: **1997. április 24-25-26.** A döntő megrendezésére az Ünnepi Könyvhét keretében kerül sor.

Jelentkezni lehet a könyvtárakban:

**Gyoma, Kossuth u. 50. (Tel.: 386-131)**

**Endrőd, Blaha L. út 21. (Tel.: 386-157)**

**1997. március 28-ig**

### Közösségi Ház Március havi programja

Március 7.	18.00	A HIT-gyűlékezete rendezvénye
Március 8.	9.00	Autóvezetői tanfolyam
Március 8.	9-11-ig	Computeres szemvizsgálat
Március 11.	10.00	Árgyelus királyfi c. mesejáték a Jókai Színház előadásában, óvodás és kisiskolásoknak
Március 12.	18.00	Cukorbeteg klubja
Március 13.	9-16-ig	Új ruha- és cipővásár
Március 13.	18.00	A Gazdakör nőnapi ünnepe
Március 14.	16.00	Rózsahegyi Kálmán Általános Iskola sportbálja
Március 15.	18.00	Gazdakör vacsorája
Március 20.	16.00	Takarékszövetkezet rész-közgyűlése
Március 20.	18.00	Gazdakör elnökválasztás
Április 1.	13.30	ÖNO Vidám nap

A Közösségi Ház családi rendezvényekre (lakodalom, névadó, aranylakodalom, osztálytalálkozó stb.) térítési díj ellenében bére vehető. Felvilágosítás a 386-917-es telefonon vagy személyesen a Közösségi Ház dolgozóitól kérhető.

## Békés megye képviselő-testületének 16/1996. (XII. 20.) KT sz. rendelete a kötelező kéményseprő-ipari közszolgáltatás igénybevételéről szóló 14/1995. (X: 27.) KT. sz. rendelet módosításáról és egységes szövegéről

### I. FEJEZET

#### Általános rendelkezések

##### 1. §

E rendelet célja, hogy az élet- és vagyónbiztonsággal összefüggő kötelező kéményseprő-ipari közszolgáltatással (1995. évi XLII. tv. 1. § (1) bekezdés) kapcsolatos legfontosabb körülményeket meghatározza.

##### 2. §

(1) A kéményseprő-ipari közszolgáltatás igénybevételére kötelezett: a rendelet területi hatálya alá tartozó településeken fekvő valamennyi lakás, helyiség tulajdonosa, kezelője, használója (továbbiakban: tulajdonos) függetlenül attól, hogy természetes vagy jogi személy, jogi személyiség nélküli szervezet, gazdálkodó, vagy társadalmi szervezet.

(2) Közzolgáltatást végző szolgáltató: Békés Megyei Tüzeléstechnikai Vállalat (5600 Békéscsaba, Árpád sor 52-54. Pf. 132)

A vállalat felügyeleti szerve: Békés Megye Képviselő-testülete

A vállalat jellege: Önkormányzati Közüzemi Vállalat

A vállalat adószáma: 10019834204

(3) A szolgáltató által ellátandó terület az 1. sz. melléklet szerinti körzetekre tagozódik. (Lásd: Közlemények között.)

##### 3. §

(1) E rendelet területi hatálya: – Békéscsaba megyei jogú város kivételével – Békés megye közigazgatási területére.

(2) Személyi hatálya: a kéményseprő-ipari közszolgáltatás igénybevételére kötelezett lakás és helyiség tulajdonosára és a közszolgáltatást végző szolgáltatóra terjed ki.

### II. FEJEZET

#### A szolgáltató és a szolgáltatást kötelezően igénybevevő közötti jogviszony

##### A szolgáltató szervezet kötelezettsége

##### 4. §

(1) Békés Megye Képviselő-testülete az 1991. évi XX. törvény 19. §-ában meghatározott kéményseprő-ipari tevékenység ellátásáról a 132/1992. (VI. 26.) KT. sz. határozatával létesített önkormányzati közüzemi vállalata (továbbiakban: szolgáltató) útján gondoskodik.

(2) A szolgáltató – alapító határozatának megfelelően – köteles a kéményseprő-ipari közszolgáltatás teljes körét valamennyi tulajdonos tekintetében a R-ben meghatározott feltételek szerint és az abban jelölt rendszerességgel ellátni.

(3) A szolgáltató alkalmazni kívánt díjainak tervezetét gazdasági évet megelőző év október 1-jéig köteles a Megyei Képviselő-testület Gazdasági, Területfejlesztési és Környezetgazdálkodási Bizottságához véleményezésre beterjesztetni.

(4) A következő évi díjtételekről Békés Megye Képviselő-testülete minden év október 30. napjáig határoz és e rendelet mellékleteként közzéteszi.

(5) Az 1997. évi szolgáltatási díjakat az e rendelet részét képező 2. sz. melléklet tartalmazza. (Lásd: Közlemények között.)

(6) A szolgáltató a tárgyidőszakra jóváhagyott díjakról díj-jegyzéket készít és telephelyén, valamint a körzetközpontokban azt látható módon kifüggeszti.

(7) A kötelező kéményseprő-ipari közszolgáltatás a szolgáltató által

a) külön megrendelés nélkül elvégzendő (r. 3. §), valamint

b) külön megrendelés alapján elvégzendő (R. 11. § (1)-(4) bekezdése)

(8) A szolgáltató közszolgáltatását előzetes munkabejelentés (kiértésítés) alapján végzi.

A kiértésítés:

– hirdetmény útján, illetve

– a zárt lakások tulajdonosainak írásban való értesítésével történik.

(9) A közüzemi szerződés a szolgáltató és a közszolgáltatást igénybe vevő között a közszolgáltatás igénybevételével jön létre (Ptk. 388. §).

(10) Amennyiben a szolgáltató és a szolgáltatást igénybe vevő írásban állapodik meg, a létrejött közüzemi szerződésnek tartalmaznia kell:

\* a szerződő felek megnevezését, a szolgáltatást igénybe vevő azonosításához szükséges adatokat (címét, székhelyét),

\* a szolgáltatás megkezdésének időpontját,

\* a szerződés tárgyát (annak műszaki jellemzőit, szükség esetén mennyiségi adatait).

\* a szolgáltatás elvégzésének rendszeres időszakát,

\* a számlázás és a számlázott díj megfizetésének módját, az alkalmazható díjszabást,

\* a szerződésszegés jogszabályban meghatározott következményeit.

A szolgáltató és az igénybe vevő a felsoroltakon túlmenően további feltételekben is megállapodhatnak a szerződésben.

A közszolgáltatás elvégzését a szolgáltató az igénybe vevő aláírásával igazolhatja.

A kéményseprő-ipari közszolgáltatás igénybe vételére kötelezett kötelezettségei, jogai

##### 5. §

(1) A tulajdonos az R. 18. §-ában foglaltaknak köteles maradéktalanul eleget tenni, valamint köteles a kötelezően igénybe vett kéményseprő-ipari munkák díját a szolgáltatónak megfizetni. Az elvégzett szolgáltatásért járó díjat – eltérő megállapodás hiányában – a tulajdonos a munkavégzést követően a helyszínen, készpénzben fizeti meg.

(2) Amennyiben a szolgáltatás igénybevételére kötelezett a szolgáltatás elvégzéséhez szükséges előfeltételeket nem biztosítja, illetve díjfizetési kötelezettségének határidőben nem tesz eleget – és a cselekmény súlyosabb elbírálás alá nem esik – szabálysértést követ el és 10 000.- Ft-ig terjedő pénzbírsággal sújtható.

(3) A szabálysértési eljárás lefolytatására az elkövető lakóhelye szerinti szabálysértési hatóság illetékes.

(4) A tulajdonos a szolgáltatással, munkavégzéssel kapcsolatos panaszát a szolgáltató telephelyén, ügyfélfogadás keretében, illetve a települési önkormányzat jegyzőjénél teheti meg.

### III. FEJEZET

#### Záró rendelkezések

##### 6. §

(1) E rendelet 1997. január 1. napján lép hatályba.

(2) E rendeletet – a rendelet hatálya alá tartozó településeken – a helyben szokásos módon ki kell hirdetni.

(3) Jelen rendelet 2. § (2) bekezdése, valamint 4. § (1) bekezdése 1997. december 31-ig hatályos.

1998. január 1. napjától a kötelező közszolgáltatási feladat elvégzését a Megyei Önkormányzat a nyilvánosan meghirdetett pályázatot elnyerő szolgáltató útján biztosítja. Békéscsaba, 1996. december 20.

DR. SIMON IMRE s.k.

DR. BIRI ISTVÁN s.k.

elnök

főjegyző

*A Békés Megyei Tüzeléstechnikai Vállalat által kötelező közszolgáltatásként végzett kéményseprő-ipari tevékenységek 1997. évi díjai*

Kéménytisztítási tevékenység:

#### I. Folyamatosan kötelező kéménytisztítás

a) Egyedi kémény

– szilárd és olajtüzelés esetén 570.- Ft/db/év

– gáztüzelés esetén 502.- Ft/db/év

b) Egyesített falú gyűjtőkémény

– szilárd és olajtüzelés esetén 390.- Ft/szint/év

– gáztüzelés esetén 358.- Ft/szint/év

c) Mellékcatornás gyűjtőkémény

– szilárd és olajtüzelés esetén 812.- Ft/szint/év

– gáztüzelés esetén 716.- Ft/szint/év

d) Egyedi tartalékkémény 390.- Ft/db/év

e) Egyesített falú tartalékkémény 292.- Ft/szint/év

f) Központi üzemi kémény 85.- Ft/fm/ eset

g) Gyárjellegű kémény 162.- Ft/fm/ eset

h) Az f) és a g) pontokban szereplő kéménytípusokhoz tartozó csatorna és akna tisztítási díja megegyezik a kémény tisztítási díjával.

i) Amennyiben a kéménytisztítási tevékenységet megrendelő kérésére 18.00 óra és 6.00 óra közötti időben (éjjel) végzik, úgy a kéménytisztítás díjára 100%-os pótdíjat kell felszámítani.

j) Az a)-g) pontokban felsorolt díjak a négy évszakban kötelező felülvizsgálati munkák díját is tartalmazzák.

#### II. Kéményvetés (egyedi kémény) 1820.- Ft/db/ eset

A I-II. részben szereplő díjak 12%-os általános forgalmi adót tartalmaznak.

# A GYOMAENDRÓDI VÖRÖSKERESZT TÁJÉKOZTATÓJA

A Magyar Vöröskereszt Területi Szervezetének munkáját a Vöröskeresztről szóló törvény által ránk rótt feladatok és a helyi sajátosságokból fakadó igények határozzák.

Ezek a következők:

## 1. Szervezetépítés:

Működési területünk: Gyomaendrőd, Dévaványa, Hunya, Ecsegfalva.

Taglétszámunk az egész területen: 1275 fő.

Gyomaendrőd vöröskereszteseinek száma: 748 fő.

Városunkban: 2 munkahelyi, 3 lakóterületi, 1 ifjúsági alapszervezet működik.

Pártoló tagjaink száma 71 (azok a természetes vagy jogi személyek, akik tevékenységükkel, anyagi támogatásukkal segítik munkánkat).

## 2. Szociális munka:

Amely a jelenlegi társadalmi környezetben és gazdasági helyzetben a legnehezebb feladatot adja szervezetünknek. Az elhanyagolt anyagi helyzetű családok száma növekszik, s így a velünk szemben támasztott elvárás egyre nagyobb.

A szociális munkánk bázisát az adományok és a lakossági támogatás adja.

### Adományaink származása:

- Magyar Vöröskereszt Országos Testülete,
- Magyar Vöröskereszt Békés Megyei Szervezete,
- külföldi adományok,
- helyi adományok.

Adományok tárgya: ruhanemű, tartós élelmiszer stb.

Gyomaendrőd város lakosságától 1996-ban kb. 1300 kg használt ruhaneműt kaptunk. A karácsonyi szeretetakciónk mintegy 100 000 Ft összértékének több mint a felét a helyi adományokból fedeztük.

Az adományok kiosztása alapvetően szervezeteink bevonásával történt. Más esetekben a szervezet készenléti raktárából próbáltuk segíteni a rászorultakat.

## 3. Véradó mozgalom:

Gyomaendrőd város területén 11 alkalommal szerveztünk kiszállásos véradást. Megoldottuk a klinikákon és a más megyékben gyógyított betegeink rendkívüli vérellátását is. Általában elmondható, hogy a gyógyítás által támasztott vérigényt, minőségi és mennyiségi tekintetben, mintegy 85-90%-os szintig teljesítettük.

Kiszállásos véradáson: 786 vérvétel 316,6 l

Intézeti véradáson: 68 vérvétel 22,2 l

Gyomaendrőd összesen: 854 vérvétel: 338,8 l

Véradóink megbecsülésének legjelentősebb eseménye, hogy évente a Véradók Napja tiszteletére ünnepséget szervezünk, ahol köszöntjük kitüntetett véradóinkat és szervező önkénteseinket is. Ennek megszervezésében is jelentős része van a jogi- és magánszemélyek által adott támogatásoknak.

## 4. Ifjúsági munka:

Az ifjúság körében végzett munkánk, s az ifjúság által végzett tevékenységnek igen nagy jelentősége van. Nagyon fontos ez a terület, mert a ma ifjú vöröskeresztesei lesznek a holnap felnőtt segítői, önkéntesei. Ezáltal talán érzékenyebben reagálnak környezetük szociális gondjaira, segítik a szükségét szenvedőket.

Ifjúsági Vöröskeresztes Szervezet és Klub a Bethlen Gábor Mezőgazdasági Szakközépiskolában működik. A többi általános- és középiskolában szervezetünk nincs, de alkalmanként részt vesznek akcióinkban (fillérgyűjtés, véradásszervezés, adományok szétosztása, felnőtt rendszerű versenyek).

A Bethlen Gábor Mezőgazdasági Szakközépiskola IVK. szervezete által végzett tevékenységek:

- házigondozás, betegápolás tanfolyam,
- egészségnevelési előadások (25 alkalommal, kb. 2300 résztvevő)
- egészségnevelési verseny (megyei),
- ifjúsági véradás megszervezése,
- vízimentő szolgálatához önkéntesek,
- diákrendezvények, sportversenyek,
- külföldi tanulók patronálása,
- időskorúak lelki gondozása,
- fillérgyűjtési akció,
- szociális akciók.

A Magyar Ifjúsági Vöröskereszt megalakulásának 75. évfordulója jegyében, a káros szenvedélyek témakörben a Városi Drogellenes Munkacsoporttal közösen rajz- és irodalmi pályázatot hirdettünk, eredményesen.

## 5. Életvédelmi feladataink:

Vízimentő Szolgálatot működtetünk szabad strandjainkon (két szolgálati helyen) hétvégeken és ünnepnapokon. A szolgálatokat 25 képzett és vizsgázott, zömmel ifjú önkéntesünk látja el. A szolgálatok hatékonyabb ellátásához a PV. Kirendeltség 2 db rádiótelefont biztosított.

Közüti elsősegélynyújtó tanfolyamokat szervezünk és a hallgatók vizsgáztatását végezzük igény szerint.

Az elmúlt évben 6 tanfolyamon 118 hallgatót képeztünk és vizsgáztattunk az OMSZ-szel közösen.

A felsorolt tevékenységek a legjellemzőbbek az általában végzett munkáink közül. Feladataink zömét csak a lakosság és az önkénteseink folyamatos és áldozatos támogatásával tudtuk megvalósítani. Ezúton szeretnék köszönetet mondani mindazoknak, akik bármilyen formában részt vállaltak munkánkból.

Kérem a város lakosságát, hogy lehetőségéhez mérten ezután is támogassa mozgalmunkat. Segítsenek feleslegessé vált, de jó állapotban lévő, tiszta ruháik, használati tárgyaik felajánlásával, pénzadományokkal. Kérem jöjjenek el véradásainkra, ezzel segítve a betegellátást és az életmentést.

Segítő közreműködésüket előre is köszönöm

Gyomaendrőd, Fő út 2.

Tel.: 66/386-995

Kurilla Jánosné VK-titkár



## Pártoló tagok

- |                           |                                 |                             |
|---------------------------|---------------------------------|-----------------------------|
| 1. Polgármesteri Hivatal  | 25. Knapcekek Bálint            | 48. Ötvös Józsefné          |
| 2. Hajdú Ferenc           | 26. Raichle Sport Kft.          | 49. Adámné Fazekas Magdolna |
| 3. Beinschrót Károly      | 27. Gyomaszolg Kft.             | 50. Dr. Varga Géza          |
| 4. Szabó Tamás            | 28. Véha Béla                   | 51. Bölcseőde               |
| 5. Dobozi Harisnyagyár    | 29. Apolló mozi                 | 52. Gellai József           |
| 6. Tóth Endre             | 30. Szabó Ip. Ktsz.             | 53. Bihariné Giricz Edit    |
| 7. Vaszkó Sándor          | 31. Bútoripari Szövetkezet      | 54. Szilágyi Ferenc         |
| 8. Kert-Kívi Kft.         | 32. Trinom Gmk.                 | 55. Bene Gábor              |
| 9. Hornok Lászlóné        | 33. Dinya László                | 56. Csik Andrásné           |
| 10. Timár Jánosné         | 34. Pannika Söröző              | 57. Dr. Palya József        |
| 11. Giricz László         | 35. Fülöp István                | 58. Dr. Jánosik Bertalan    |
| 12. Sikér Gmk.            | 36. Villámtours                 | 59. Gyuricza Sándor         |
| 13. Császár Ferenc        | 37. Művelődési Központ          | 60. Lading János            |
| 14. Körös Bútoripari Kft. | 38. Fekete Színház              | 61. Csaláhné Maczós Rozália |
| 15. AFESZ                 | 39. Ádám Gyöngyri-Hanyecz Tünde | 62. Kovács Lajos            |
| 16. Endrődi Cuti Bt.      | 40. Családsegítő Szolgálat      | 63. Orbán László            |
| 17. Zöld Endre            | 41. Dinya Zoltán                | 64. Kurucz József           |
| 18. Hunya István          | 42. Gyomafarm Kft.              | 65. Gellai László           |
| 19. Farkas Máté           | 43. Tóth Gyula                  | 66. Timár Menyhért          |
| 20. Timár Gyuláné         | 44. Nagycsaládok Egyesülete     | 67. Németh Deszö            |
| 21. Fülöp Zoltánné        | 45. Plébánia Hivatal            | 68. Kner Nyomda Rt.         |
| 22. Vaszkó és Társa Kft.  | 46. Oláh Jánosné                | 69. Dosszié Kft.            |
| 23. Stafirung Kft.        | 47. Nagy Sándor                 | 70. Farkasinszki Zsuzsanna  |
| 24. Dógi Elemér           |                                 | 71. Timár Ernőné            |

# Testületi ülésen történt

• költségvetés • mégis lesz hotel • piaci díjak • toronyóra •

**Rendkívüli testületi ülés volt február 6-án.**

Ezen a 1997. évi költségvetés második forduló vitája és néhány más napirendi pont került terítékre. Nyitott kérdés volt még a Tűzoltóság támogatása, a néptánc helyzete, a Bethlen Alapítvány és a Gondozási Központ finansziális problémája.

A Tűzoltóság az 5,4 millió Ft-os támogatáson felül 2,6 millió Ft-os tartalékot könyvelhetett el. (Ez az összeg a védőfelszerelések beszerzését biztosítaná az esetleges köztestülettel való alakulás esetén).

A Bethlen Alapítvány 200 ezer Ft-ot kap, a néptánc támogatása pedig a meglévő 706 ezer Ft-hoz 600 ezer Ft-os növekedést élvezhet.

A Nyomdamúzeum részére 2,5 millió forint céltartalékot kell tervezni, annak bővítési feladataira.

A Városi Könyvtár, Közösségi Ház és Tájház számítástechnikai fejlesztésére 100 ezer Ft-ot biztosítanak. (A Művelődési és Közoktatási Minisztérium a könyvtárak fejlesztésére minden városi könyvtár számára 250 ezer Ft-ot utal ki.) Ezen a könyvtár lézer nyomtatót kíván venni.

Az 1997-es év költségvetésének pénzügyi mérlege 65.992 millió hiányt tartalmaz. A kiadási rovat 1 milliárd 29 millió 664 ezer forint, a bevétel pedig 965 992 millió.

Foglalkoztak a jegyző bérezésével, amit 105 ezer Ft-ban állapított meg a testület. A polgármester díjazását, ennek tárgyalását a választás utánra halasztották.

A DÉGÁZ-részvények sorsáról egyelőre nem döntöttek, ezek összege 68 350 ezer Ft.

## Február 27-i ülés.

Napirend előtt Dávid István képviselő egy levelet olvasott fel, amelyből vád ér a hivatal dolgozói közül néhányat. Idézet: „Ha Endrőd-ről van szó, mindig sajnálják a pénzt, de közlőnyt fuvarozni van pénz...”

A jegyző válaszában kifejtette, hogy ha térítés nélkül igénybe vették a kocsi, akkor azt az ügyet ki kell vizsgálni, az eredményről tájékoztatást kap a képviselő úr.

Czibulka György alpolgármester: én sem adtam megbízást a fuvarozásra, de tudtommal K. F. M. városban dolgozik... Egyébként a Közlöny gyors terítése mindenki érdeke...

✓ A testület elfogadta azt a javaslatot, miszerint a '97. évi költségvetés helyzete miatt a bizottságok mérjék fel saját területükön

azokat az intézkedéseket, lehetőségeket, amelyek elősegítik a költségvetés stabilizálását.

(Elhangzott, hogy a 65 992 ezer Ft-os hiány egyensúlyba hozására a gázrészvények értékesítése került megtervezésre.)

✓ Elfogadták a vásári és piaci helyhasználati díjak változását és kiegészítését:

őstermelők 30 Ft/m<sup>2</sup>

vállalkozói engedéllyel rendelkezők és kereskedők 60 Ft/m<sup>2</sup>  
használtcikk árusítók 60 Ft/m<sup>2</sup>  
büfékocsi 400 Ft/db

egyéb kereskedelmi tevékenységet folytatók számára elkülönített helyen, amennyiben a helyi iparüzési adónak nem alanyai 200 Ft/m<sup>2</sup>.

E téma tárgyalásakor a „használtcikk” piac újjáéledése, vagy szűkessége is felmerült a hozzászólásokban. A nemrég felbukkant határon túli árusok tevékenységének létjogosultságáról megoszlottak a vélemények. Többen hangzottak, hogy a lakosság egy rétege igényli ezt a piacot... Szűcs József alezr. a városi rendőrs parancsnoka elmondta, hogy az volt az egészséges állapot, amikor ez külön helyen volt. A „KGST” piac törvénytelenégeket is magával hordoz. Szerinte ezt hivatalosan nem támogathatja a testület. Szabályozott formában elképzelhető a román piac léte...

✓ Hosszú Szilárd a B. M. Vízművek Rt. vezérigazgatója beszámolt a testület előtt az ivóvízberuházás jelenlegi állapotáról. Elmondta egyebek mellett, hogy elfogadhatónak tartják a Körös-Maros hordalékkúp 80 ezer m<sup>3</sup>-es napi vízkitermelését. Ebből városunk 2000 m<sup>3</sup>-es napi fogyasztása nem okoz érzékelhető terhelést.

Az olcsóbb megoldás – Mezőberény felől érkező víz – 550 milliós beruházás.

A Vízművek Rt. 24 milliós támogatást nyújt a 2,6 millió terv. költségen túl. Az 50%-os önerőt az önkormányzat különböző lehetőségek kiaknázásával szerezze meg.

A beruházás akár 2 éven belül teljesülhet, de 3 év alatt egészen biztosan...

✓ A bükkszentkereszt-i üdülőingatlan tulajdonjogát megtartja a testület a városnak, a használati jogot térítésmentesen a Kner Imre Gimnázium és Szakközépiskola Természetbarátai Körének adja – 11 igen, 1 tartózkodás és 3 ellenszavazattal.

✓ A Városi Egészségügyi Intézmény struktúrájának áttekintését a

leendő finanszírozás tükrében elvégeztetik.

A háziorvosi szolgálatokat június 1-jétől vállalkozásban működteti a testület, ehhez 3 millió Ft plusz támogatást biztosítanak, valamint az ügyeleti szolgálat működéséhez is 1,65 plusz milliót.

✓ A Városi Gondozási Központ gépkocsi-vásárlásának ügyében úgy határoztak, hogy egyelőre ma-rad a régi Wartburg. A pályázati pénz beérkezéséig 1 millió Ft-ot céltartalékba helyeznek augusztus 31-ig.

✓ Nem fogadták el Agoston István közterület fenntartására benyújtott ajánlatát, annak ellenére, hogy mintegy kétfélmillió Ft-al olcsóbbnak tűnt, mint a Gyomaszolg Kft. idei ajánlata.

Az érv az volt, hogy ne vegyék el a lehetőséget a Kft. elől, tekintettel az ottani vezetőváltásra...

✓ Megszüntetik a géplakatos gyakorlati képzést a 617. Sz. Ipari iskolában 1997. július 31-től.

✓ Kérte a testületet a Néptánc Alapítvány, hogy a Kísreői utcai volt óvoda épületét részükre adják oda, mintegy székháznak, központi néptánc bázisnak.

Ellenvéleményként elhangzott, hogy az épületet éppen egészségtelen állaga miatt zárták be...

Várják meg, amíg az új polgármester ez ügyben javaslattal él, addig – 3 hónapig – pihentessék az épület ügyét (14 igen, 1 tartózkodással fogadták el). Azt viszont elvetették, hogy a Néptánc Alapítvány használatba vegye az épületet.

✓ A Hősök útja 54. sz. alatt épülő szálloda termálvizigénye napi 45 m<sup>3</sup> lesz. Ezt 11 igen, 1 tartózkodás, 4 ellenszavazat garantálja.

✓ A Nemzeti Kataszteri programhoz való csatlakozás eldöntését név szerinti szavazással szerette volna Kovács Kálmán képviselő megejteni, azonban ezt a módot elvetette a testület. Így 2 ellenszavazattal, 2 tartózkodással, 12 helyesléssel a programhoz való csatlakozást hagyták jóvá.

Ennek lényege, hogy digitális térképhez kapcsolódó, hozzáférhető, csatlakoztatható és így rendszerezhető a település földrészeleteinek felmérési eredményei.

✓ A református templom toronyórájának tulajdonjogáról lemond a város, így a további üzemelési költségeket sem vállalja. Térítésmentesen átadja a református egyháznak azt.

✓ Zárt ülésen esett szó a Gyomaszolg Kft. ügyvezető igazgatói állására kiírt pályázatról.

**Össztűz '97 febr. 27.**

**Sikeres volt a Katona József Művelődési Központ rendezvénye Össztűz címmel**

A négy polgármester-jelölt (Czibulka György, Dávid Imre, Kiszely István és Jenei Bálint) „mérkőzésére” igen szép számmal jelentek meg Gyomaendrőd polgárai. Úgy tűnt, hogy egyre jobban és többeket érdekel a helyi városvezetés helyzete, kíváncsiak arra, melyik jelölttől mit várhatunk a jövőben, legalábbis előzetes ígéretek szintjén...



**Hazadi Zsuzsa újra itthon**

(cikk a második oldalon)

**A Gyomaendrőd 617. Sz. Ipari Iskola két tanulója az Országos Polgárvédelmi Pályázaton I. helyet ért el. Témájuk az 1970-es árvíz volt.**

**Szilágyi Anita és Omiliák Csaba** Békéscsabán vehette át az országos P.V. parancsnoktól a jól megérdemelt kitüntetését. ugyanakkor Gyomaendrőd város nevében Czibulka György alpolgármester nyújtotta át nekik a város különdíját március 5-én.

**Farsang a Kossuth utcai óvodában február 28-án.**

**Vásárnaptár**

**Április első vasárnapja április 6.** országos autó- és mezőgazdasági gépvásár – Pásztor J. u. piacon

**Április második vasárnapja április 13.** országos állat- és kirakodóvásár Szarvasi, Kondorosi úti vásártér

**Köszönetnyilvánítás**

Köszönetet mondok mindazoknak, akik fájdalommal enyhíteni eljötték feleségem – Putnoki Gáborné Bagi Róza – temetésére és sírjára virágot hoztak. A gyászoló férje

**Anyakönyvi híradó**

*Elhaláloztak:*

Vámosi Mátyás 65, Putnoki Gáborné Bagi Róza 68, Hornok Máténé Timár Brigitta 89, Juhász Imréné Katona Mária Magdolna 77, Balogh Imréné Vasas Eszter 70, Szász József 65, Kovács Lajosné Izsó Lidia, Kmellár Zsolt 23 éves korában.

Szobafestés, mázolás, valamint fürdőkádak felújítását vállaljuk lakosságnak és közületeknek is.

**BERKI ZOLTÁN**

Rákóczi u. 37.

Tel: 06 60/384-426

**A MUNKAÜGYI MINISZTER LÁTOGATÁSA**

Gyomaendrődre látogatott február 28-án dr. Kiss Péter munkaügyi miniszter, Szöllösi Istvánné a Pedagógusok Szakszervezetének elnöke, országgyűlési képviselő, Földesi Zoltán országgyűlési képviselő, Nagy Ágnes a B.M. Munkaügyi Központja vezetőjének társaságában.

Aktuális országos problémákról mint pl. az érdekegyeztető tanácsban történt megegyezésről, az agrártiltakozásokról, a Postabank ügyéről beszélt, de szólt az elmaradott

térségek, mint megyénk és körzetünk jövőbeni esélyeiről, a közmunkaprogram és a területfejlesztési tervek segítségével. Nagy pénzek állnak rendelkezésre, ami segíthet abban, hogy jobb feltételeket lehessen teremteni a működő tőkének, hogy vonzóbbá váljon e térség a külföldi befektetők számára.

A sajtótájékoztató után közönségfórumon vett részt a magas rangú küldöttség az endrői Községi Házban.

**100 éves**

A 100 éves Szabó Sándort köszöntötte február 13-án az önkormányzat és a képviselő-testület nevében Czibulka György alpolgármester. Ez alkalomból átnyújtotta az ünnepeltnek Göncz Árpád köztársasági elnök üdvözlését is.

# Tourinform Iroda

## A Tourinform Iroda átadásán

- Mint polgármesternek a munkakörömhöz kell hogy tartozzon például a turizmus szervezése a településen - mondta megnyitójában Börcsök Antal Pusztamérges polgármestere.

A lakosság azt várja tőlünk, hogy próbáljuk a több lábon állás biztonságát megteremteni, ahol a turizmus az egyik láb. Ez nem működik profitorientáltan - folytatta.

A falusi turizmus feltárja az ottani lakosság értékeit. Ehhez néha elengedhetetlen módosítani, átalakítani egy-egy falusi portát. Meg kell találni, hogy mi az a plusz, amiért hajlandó az adott környékre utazni a vendég. Sok programot, alternatívát - választási lehetőséget - kell eléjűk tárni.

Azonban az nem elég, hogy mi tudunk magunkról, a külföldieknek is tudniuk kell rólunk... Minden alkalmas helyen, rendezvényen be kell mutatni a várost, meg kell ismertetni. Ez viszont sajnos pénzbe kerül.

Az ilyen kínálati csomagokra, ismertetőkre rengeteg pénzt költenek például az osztrákok, vagy a németek.

Különböző pályázatokkal erre pénzt kell szerezni, amire a lehetőség megvan - fejezte be Börcsök úr.

Lizák Szilvia az iroda vezetője elmondta, hogy a város-

ban és a környékén élők segítségére is számít a munkában.

Szarvas és Gyomaendrőd kölcsönös együttműködésére lehetőség és szükség is lesz a jövőben, már csak földrajzi közelségük miatt is...

A megnyitón részt vettek: Czibulka György, Csorba Csaba, Megyeri László, Balog Károlyné az önkormányzat részéről. Börcsök Antal Pusztamérges polgármestere, Megyeriné Csapó Ildikó a K. J. M. K. igazgatója, Timárné Búza Ilona a B.M. Munkaügyi Központ vezetője, Juhász Attila József és Murányi Valéria Békéscsaba Területfejlesztési Hiv. és vendégek.

- B -

## Katonai ruhavásár

Gyomaendrőd endrői részén (Blaha L. u. 21.)

A MŰVELŐDÉSI HÁZBAN

1997. március 26-án 8-17 óráig

Komplett téli-nyári  
gyakorlók, sapkák, új  
munkásöltönyök, csajkák,  
kulacsok, sátrak, plédek,  
törülköző, fehérnemű.

Horgászoknak, vadászoknak,  
vízálló ruhák, kabátok.



## A MEGYEI I. OSZTÁLY TAVASZI SZEZONJÁNAK SORSOLÁSA

FORDULÓ	DÁTUM 1997	NAP	IDŐPONT	MÉRKŐZŐ CSAPATOK	EREDMÉNY
18.	március 8. március 9.	szombat vasárnap	14.30 14.30	Gyoma FC-Mezőhegyes Kamut-Barátság SE	
19.	március 15. március 16.	szombat vasárnap	14.30 15.00	Barátság SE-Bcs. MÁV Mezőkovácsháza-Gyoma FC	
20.	március 22. március 23.	szombat vasárnap	15.00 15.00	Gyoma FC-Csorvás Elek-Barátság SE	
21.	március 29. március 29.	szombat szombat	15.00 15.00	Battonya-Gyoma FC Barátság SE-Doboz	
22.	április 5. április 5.	szombat szombat	16.30 16.30	Orosházi MTK-Barátság SE Gyoma FC-Medgyesegyháza	
23.	április 12. április 12.	szombat szombat	16.30 16.30	Füzesgyarmat-Gyoma FC Barátság SE-Szeghalom	
24.	április 19. április 20.	szombat vasárnap	17.00 17.00	Gyoma FC-Nagyszénás Csabacsüd-Barátság SE	
25.	április 26. április 27.	szombat vasárnap	17.00 17.00	Barátság SE-Bcs. Jamina-Patrick Sarkad-Gyoma FC	
26.	május 1.	csütörtök	17.00	Gyoma FC-Barátság SE	
27.	május 4. május 4.	vasárnap vasárnap	17.00 17.00	Barátság SE-Mezőhegyes Bcs. MÁV-Gyoma FC	
28.	május 10. május 11.	szombat vasárnap	17.00 17.00	Gyoma FC-Elek Mezőkovácsháza-Barátság SE	
29.	május 17. május 17.	szombat szombat	17.00 17.00	Doboz-Gyoma FC Barátság SE-Csorvás	
30.	május 24. május 24.	szombat szombat	17.00 17.00	Battonya-Barátság SE Gyoma FC-Orosházi MTK	
31.	május 31. május 31.	szombat szombat	17.00 17.00	Szeghalom-Gyoma FC Barátság SE-Medgyesegyháza	
32.	június 8. június 8.	vasárnap vasárnap	17.00 17.00	Füzesgyarmat-Barátság SE Gyoma FC-Csabacsüd	
33.	június 15. június 15.	vasárnap vasárnap	17.00 17.00	Bcs. Jamina-Patrick-Gyoma FC Barátság SE-Nagyszénás	
34.	június 22. június 22.	vasárnap vasárnap	17.00 17.00	Sarkad-Barátság SE Gyoma FC-Kamut	

\* Az ifjúsági mérkőzés a felnőtt mérkőzés előtt két órával kerül megrendezésre.

# KÖZÖNSÉGTALÁLKOZÓ

A Honfoglalás c. film készítői közül Koltay Gábor rendező és Bitskei Tibor Előd vezér formálója vett részt február 13-án az Apolló moziban rendezett közönségtalálkozónkon.

Beszélték a film elkészítésének menetéről, buktatóiról, problémáiról. Elmondták, hogy a kormány, a művelődési tárca nem találta alkalmasnak a filmet arra, hogy anyagilag támogassák. Ezért a forgatókönyvet háromszor kellett átírni, hogy a legolcsóbb változat mégis elkészülhessen a millicentenáriumi évben...

Arra a kérdésre, hogy miért Franco Nero olasz színész alakítja Árpád vezért, azt válaszolta a rendező, hogy egy világszerte ismert és elismert színészt kívánt alkalmazni, aki esetleg nemzetközi szinten is megfelelően, hatásosan tudja „eladni” az alkotást – s nem azért, mert nem lenne megfelelő magyar aktor. Bitskei Tibor a találkozón elszavalta Petőfi Sándor Magyar vagyok című versét, mintegy kiegészítvén a film mondanivalóját... A művészek látogatást tettek Csányi Istvánné és Hajdú László kíséretében a városházán, ahol Czibulka György alpolgármester és Csorba Csaba jegyző fogadta őket.



## Vigyázz! Szívinfarktus

# Intézkedj azonnal!

A szívinfarktus kimenetele szempontjából döntő a figyelmeztető jelek felismerése, mivel a gyors orvosi beavatkozás megmentheti és javíthatja a szív működőképességét, amelyek a további életkilátások miatt nagyon fontosak.

A korai figyelmeztető jelek észlelésekor azonnal értesítse orvosát vagy a mentőket, hogy minél előbb (fél órán belül) kórházba/intenzív ellátási osztályra kerüljön, ahol megfelelő felszerelés van a betegség kezelésére és a szövődmények megelőzésére.

Korai figyelmeztető jelek

1. Fájdalom a mellkas közepén, szegycsont táján vagy az egész mellkasban.
2. A fájdalom kisugározhat egyik vagy mindkét karba, esetleg a nyakba, az állba egyik vagy mindkét oldalon.
3. A fájdalom jelentkezhet a has felső részében, a gyomor tájékán, vagy az alsó mellkasban, de a hátfájdalom is lehet a szívinfarktus egyetlen jele. A fájdalmat hányinger és hányás kísérheti.
4. A fenti tünetek kombinálódhatnak.

5. A fájdalom időtartama változik néhány perctől néhány óráig.

6. A fájdalom ismétlődhet percek, órákon, napokon át.

Ne késlekedjen ezeknek a panaszoknak az észlelésekor, azonnal vegye igénybe az egészségügyi ellátást.

1. Értesítse az orvosát, vagy az orvosi ügyeletet, hívja fel panaszaira figyelmüket.

Ha nem elérhetők, ne várjon.

2. Hívja a mentőket, feltétlen ismertesse a panaszait, kérjen esetkocsit.

3. Ha az előbbi lehetőségeket nem tudja megvalósítani – akár ismerősével is – vitesse magát a legközelebbi kórházba, ahol intenzív ellátás van.

A gyors cselekvés életet ment, minél hamarabb ér a kórházba, annál nagyobb része menthető meg a szívizomnak és annál jobb a túlélési arány.

az Országos Kardiológiai Intézet és a Nemzeti Egészségvédelmi Intézet kiadványa alapján az ÁNTSZ Városi Intézete Szarvas

## 24 órás foci a csarnokban február 27-én



Eredmény a 24 órás focin

**Gimnázium-Ipari Iskola**

**158:110**

Gólkirályok:

Katona Csaba, gimnázium, 27 gól.

Lányoknál Simon Ildikó 2 gól



## Tápanyagkivonás a bérleti díj alapja

# Ne égessük el a tápanyagokat • Kizsárolt földek

A földbérleti díjak alapja a földből a terméssel kivont tápanyagok mennyisége kellene hogy legyen. Amit a földbérlet a terület talajából kivon és elvisz, korrigálva azzal a tápanyaggal amit a talajba adott. Erre kellene számítani a földtulajdonos hasznát, amelyet a kivont tápanyagok értékén felül fizetne a bérlet.

A tápanyag-visszajuttatás költségei: a műtrágyarakadás, kiszállítás, kiszórás költségeit kell ideszámítani és a kiszórt tápanyagokat. A nitrogén, foszfor, káli tápanyag visszapótlást kell számba venni és ha külön-külön szórják ki, háromszori műtrágyaszórást kell számolni. Istállótrágyát a bérlet nem ad a bérelt területre. Természetesen ezt is figyelembe kell venni, ha szórna rá. Mi volna az ideális?

Ha 60 q/ha-kénti kukoricatermést akar valaki elvinni a területről, akkor a 60 q terméshez szükséges tápanyagmennyiséget a bérlet a földre kiszórna. Ezt tápanyagvizsgálattal ellenőriznék, hogy megtörtént-e.

Ez esetben amit a bérlet elvisz a területről, azt visszaadná a földnek. Ez esetben a talaj kizsárolása nem történhetne meg. Ha a bérlet rendszeresen többet visz el a területről, akkor kizsákmányolja a földet – közvetve a földtulajdonost. Földjeink a Keselyösi határreszein foszforban erősen kihasználta. A nitrogént pedig minden évben adni szükséges a növénynek. A bérlet nem ad műtrágyát, vagy csak nitrogén trágyával egyoldalúan próbálja kihajtani a földből a nagy termést. A saját tulajdonban levő föld művelője saját földjét használja ki, ha nem műtrágyázza a területet. Ha pedig trágyázza a földjét, az a földje tápanyagtartalmát növeli és ezáltal termőképessége is nő. Számításokat végeztem arra vonatkozóan, hogyan alakulnak a műtrágyázás költségei.

Az 1996. évi műtrágyaárak a következők, amelyekkel számoltam:

Ammóniumnitrát 4160 Ft/q  
Szuperfoszfát (18%) 3220 Ft/q  
Kálisó (40%) 3560 Ft/q

Műtrágya-kiszállítás, kiszórás költségei nagyban függenek a szállítási távolságtól és a terület nagyságától. Pl. 2 ha búzára kiszállítani a műtrágyát 10 km-re, vagy 50 ha területre 2 km-re kiszállítani és kiszórni teljesen más érték jön ki. Kedvező esetben 1000–1600 Ft/ha költség, amelyet háromszor véve alapul 3000–5000 Ft/ha költség.

A terméssel a talajból kivont tápanyagok mennyisége az alábbiak szerint alakul, mutatja az 1. sz. táblázat.

### 1. sz. táblázat

Növény (faj)	Termés tonna	Nitrogén	Foszfor hatóanyag	Káli
Búza szem	3,5	71,75	36,75	17,5
szalma	3,5	16,80	42,0	20,0
Búzaszem	4,0	82,0	36,75	17,5
szalma	4,0	19,2	8,0	34,0
Kukorica szem	5,0	85,00	34,00	39,5
szár	5,0	42,0	40,0	82,0
Kukorica szem	6,0	102,00	40,8	47,4
szár	6,0	50,0	48,0	98,4

A tápanyagtartalmat hatóanyagban adom meg, amelyet kiszórásakor figyelembe kell venni és ettől többet kell kiszórni. A 40% hatóanyag-tartalmú kálisóból ha 150 kg-t kiszórok, akkor 60 kg hatóanyagot adtunk ki.

A másik ami szembeütő az ember szemében, hogy a szalma és szárterméssel milyen jelentős mennyiségű tápanyagot vonunk ki a talajból. A szalmát és szárát felszeckázva munkáljuk be a talajba, ne égessük el azokat,

mert jelentős és drága tápanyagot égetünk el. A tápanyagok elégnek, egy részük oxidálódik, a hamut a szél hordja szertesztét a határban. A tüzes szárrésztől elég a talaj felső rétegének humusza. A humusz megsemmisül, ezért is káros tevékenység. Arra törekedjünk, hogy visszaadjuk a földnek. Én soha semmit nem égetek. Trágyaként dolgozom a földbe a szármaradványokat.

A megadott árakon számolva a tápanyagok a következő értékeket képviselik, mutatja a 2. sz. táblázat.

### 2. sz. táblázat

Növény faj	Tápanyag 3,5 t terméshez		Tápanyag 4 t terméshez			
	kg	Ft érték	kg	Ft érték		
Búza	Nitrogén	88,55	3683	Nitrogén	101,2	4210
	Foszfor	43,73	1409	Foszfor	50,0	1610
	Káli	47,50	1691	Káli	54,0	1922
	Összesen	179,78	6783	Összesen	205,2	7742

faj	Tápanyag 5 t terméshez		Tápanyag 6 t terméshez			
	kg	Ft érték	kg	Ft érték		
Kukorica	Nitrogén	127,0	5283	Nitrogén	152,0	6323
	Foszfor	74,0	2383	Foszfor	88,8	2859
	Káli	121,5	4325	Káli	145,8	5191
	Összesen	322,5	11991	Összesen	386,6	14373

Búza esetén:

3,5 tonna búzatermésrel kivonunk 6783 Ft/ha tápanyagot, plusz a műtrágyaszórás költségeit.

4,0 tonna búzatermésrel kivonunk 7742 Ft/ha tápanyagot, plusz a műtrágyaszórás költségeit.

A kivont tápanyag értékét aranykoronára vetítve a 3. sz. táblázatban szemlélhetjük meg:

### 3. sz. táblázat

1 a.k.-ra eső tápanyag értéke 1996. évi áron				
Növény faj	Termés t	20 a.k.	30 a.k.	40 a.k.
Búza	3,5	339	226	170
Búza	4,0	387	258	194
Kukorica	5,0	600	400	300
Kukorica	6,0	719	479	359

A fizetett haszonbér összege: 20 kg búza esetén 480 Ft/a.k.

A fizetett haszonbér összege: 35 kg búza esetén 840 Ft/a.k.

1 tonna gabona árát 24 000 Ft-tal számoltam.

A kapott és a fizetett haszonbér összegének a különbözőből a műtrágyaszórás költségeit is le kell vonni. A nagy termések esetében a kettő közel van egymáshoz, esetleg meg is haladja a kivont tápanyag értéke a haszonbért. Viszont a nagyobb termések eléréséhez már tápanyagot is adni kell. A mérleget az adott tápanyag értéke, kiszórási költsége módosítja.

Összességében megállapítható, hogy a földtulajdonosoknak külön haszna nincs, annyi értéket kapnak, amennyit a terméssel kivonnak. Ha az előző évi gabona átvételi áron számoljuk a haszonbért, az a földtulajdonos kizsákmányolását eredményezi.

A baj csak ott van, hogy a kapott haszonbért nem a kivont tápanyag visszapótlására fordítja a tulajdonos, hanem fogyasztási cikkekre költi.

Folyik a földek kizsákmányolása. A földek leszegényedtek tápanyagokban, soványak és egyre drágábban tudnak termelni a kizsárolt földeken. A tulajdonos ha saját maga műveli földjét, az érdekelt abban, hogy földjét ne zsárolja ki.

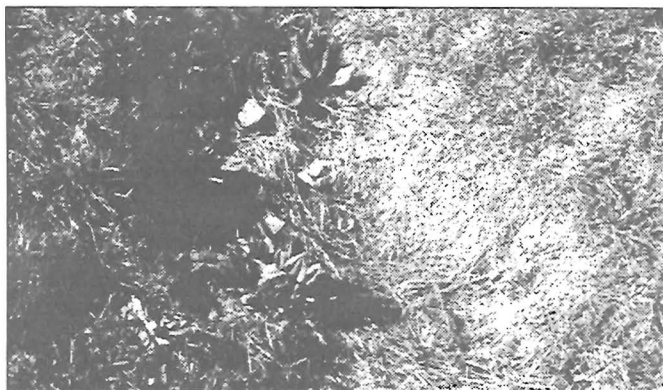
Dr. Weigert József

## Árok, árok, de mély árok(?)

Eddig is sok problémát jelentett és számtalan panaszt juttattak el hozzánk a település esővíz-elvezető árkainak állapotáról. Ezekkel a legfőbb gond az, hogy helyenként eldugultak és eltorlaszolódtak az átvezetők és az árkok fejtöltődtek, úgy hogy gátolják a lefolyni szándékozó víz útját.

Az ügyvel kapcsolatban a műszaki csoportnál elmondták, hogy a lakók maguk is többet törődhetnek a házuk, portájuk előtt húzódó kiásott csatornákkal. Azt rendben, tisztán kellene tartani. Ne legyen senki sem rest és a belekerült köveket, szemetet, egyéb oda nem való hulladékokat távolítsa el onnan. Mindenki érdeke azt kívánja, hogy az esetleges oivadékvizet, esőt akadálytalanul elvezesse az ezen célt szolgáló árokrendszer. Egy egész utca nem szenvedhet egy-egy tisztán nem tartott, elvadult gödör miatt, amikor váratlanul sok csapadék hullt... Természetesen ezzel kellemtelenséget, bosszúságot – haragot – okozván lakótársainak.

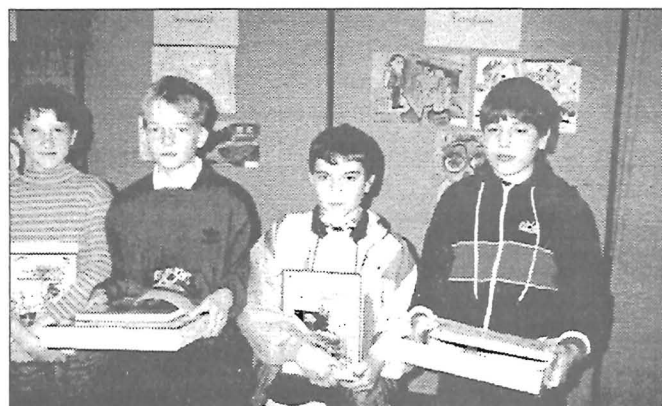
Nagyon sok lakos a kommunális szennyvizet a csapadékelvezető csatornába engedi ki, ezzel fertőzésveszélynek teszi ki a környezetet, a lakókat.



Az önkormányzat kénytelen közmunkásokat alkalmazni az év folyamán, akik ezt az elhanyagolt állapotot lesznek hivatottak feljavítani.

Ez a pályázati lehetőség – amennyiben sikerül beindítani – természetesen csak ideig óráig biztosít megoldást, ezután a lakosság, a polgárok hozzáállásán múlik, hogy melyik udvart, pincét, házat önti el esetleg a másfelé is elfolyható olvadék, csapadékvíz.

## Gyermekrajzzal a biztonságért



Közlekedésbiztonsági Gyermekrajz Verseny területi döntőjét tartották városunk 2. Sz. Ált. Iskolájában 1997. február 24-én, Dévaványa, Kardos, Ecsefalva, Csabacsúd, Szarvas, Hunya és Gyomaendrőd tanulóinak részvételével.

Mint megtudtuk a megye 7 településén rendeztek ezekben a napokban hasonló vetélkedőket. Minden iskola 3 legjobb rajzával vehetett részt e második fordulóban.

A biztonságos közlekedés volt a téma. Erről kellett anyagot gyűjteni és elkészíteni a rajzokat.

A cél tulajdonképpen az volt, hogy a gyerekek a közlekedéssel sokat foglalkozzanak – mondta Giriczné Varga Erzsébet a 2. Sz. Ált. Isk. igazgatója –, nagyobb figyelemmel közlekedjenek.

Szűcs József alezredes, a gyomaendrői rendőrőrs kapitánya elmondta a fiataloknak, hogy ezt a 3. versenyt a Békés Megyei Fékút Alapítvány és a Bm. Balesetmegelőzési Bizottság szervezte.

Ha ezen rajzoknak köszönhetően néhány balesetet sikerül elkerülni, akkor már elérte célját és eredményét a mozgalom.

Minden résztvevő átvehetett valamilyen jutalmat, vagy díjazást részvételi munkájáért.

Eldöntötték, hogy melyik 3 rajz fog szerepelni a megyei döntőn, amelyek esetleg az országos döntőbe kerülhetnek. Az eredményeket Oláh Gizella tanár ismertette.

1. helyezett Mazán Tamás Szarvasról – 5. oszt.
  2. helyezett F. Nagy Lajos Gyomaendrőd – 7. oszt.
  3. helyezett Galgóczi Krisztina Gyomaendrőd – 6. oszt.
  4. helyezett Korcsik László Ecsefalváról – 5. oszt. tanuló
- BK –

Öregszőlőben február 5-én Dávid István a 10. sz. választókerület képviselője találkozott választóival. Ezen Czibulka György alpolgármester is részt vett.

A 96-os év összefoglalójában szó esett az orvosi ellátás szolgáltatásának bonyodalmairól Öregszőlőben, az idősek gondozási otthonának és az óvoda bezárása körüli problémákról, új, összekötő kövesút szükségességéről, elkészítéséről, terveiről. Czibulka György a város helyzetéről, a költségvetés szűköségéről adott ismertetőt.

Elhangzott, hogy kedvező áron a 47. sz. fő közlekedési út bontott anyagából esetleg sikerülne megvalósítani a városrészben az összekötő út építését, amire régóta égető szükség lenne. Igaz egyelőre csak az út alapjait és a minimális munkákat lehetne elvégezni...

Lakossági összefogásra is szükség lenne, ezt elősegítvén az alpolgármester és Dávid képviselő is felajánlott egy-egy összeget, támogatásként.

Megoldható probléma még az utcákban a gyalogjárda hiánya, valamint a csapadékvíz-elvezetők rossz állapota is.

– b –

## KÉPVISELŐ-TALÁLKOZÓ



# JÖVŐKÉP

# Találjuk ki Gyomaendrődöt!

Úgy érzem múltba gyökerező jövőképem van. Amikor az Endrői füzetek 5. kötetének kézműparral foglalkozó fejezetét olvastam, rájöttem erre. Így szól: „tudjuk nem országos jelentőségű ennek a településnek a kézműipara, kereskedelme. De tudnunk kell az előttünk állt élt emberek örömeiről, gyötrelmeiről, eredményeiről. Mert ez a miénk.”

Itt Európában, Magyarországon a Körösök völgyében Gyomán és Endrődön tisztességes, szorgalmas, szívós, törekvő EMBEREK éltek-haltak, küzdöttek és reméltek. Magam is Gyomaendrődön élve nap, mint nap küzdök, küszködöm és reménykedem a szebb jövőben. Bízom benne, bízom a fejlődésben, hisz itt élnek gyermekeim. A Budapesten tanuló gyermekemet is hazavárom, hogy itt teremtsen egzisztenciát, sőt azt szeretném, hogy ma még apró unokáim is itt vernének gyökeret.

Furcsa dolog lesz, ha képviselőként nem arról kezdek beszélni, hogy az önkormányzatnak hiányos a költségvetése, hogy nincs pénz semmire, hogy intézményeket kellene összevonni, racionalizálni, dolgozókat elküldeni – ezzel szemben én összefogást, közös gondolkodást, toleranciát, takarékoskást, rendet, békességet szerettem és mosolyt hirdetek és képviselői vágyaimat ilyen szemszögből osztom meg Önökkel. Az igaz, hogy országunkban gazdasági válság van, de ennél az erkölcsi válság sokkal nagyobb. Ezt kellene feloldani az emberekkel való törődéssel, szeretettel. Most még nem késő, mert hál istennek kis városunk még nem az erőszak, a korrupció, a bűn melegegya, még nincs napi robbantásveszély, még a nagyvárosi ártalmak csak bebeszivárognak, de nem fertőztek el bennünket. Vannak napi emberi kapcsolataink, sokan ismerjük egymást, vigyázzuk egymást és értékeinket és ez a bizalom biztonságot, védettséget ad. Ezt kell erősíteni, kihasználni!

Gyomaendrőd igaz, hogy két településből áll, de csak egységes jövő képzelhető el.

Mosolygós, barátságos embereket szeretnék látni, akiknek van munkája, megélhetése és nem segélyből kényszerülnek vergődni.

A jó ivóvíz idehozatala mellett legfontosabb, hogy munkahelyeket kellene telepíteni, a gazdaságot élénkíteni. Közművesített telkeket olcsón biztosítani a vállalkozóknak. A cipőipari és faipari üzemek mellé hátha hoznának ide zöldség-, gyümölcsfeldolgozó üzemeket, palackozókat, mirelit hűtőházakat.

A közmunkaprogramba több éven keresztül be kellene kapcsolódni, ez évente 100 embernek adna munkát. Remélem az ideai önkormányzati pályázatunk már sikeres lesz és megkezdődhetnek a város belterületi csapadékvíz csatornarendszerének karbantartási munkái.

A közmunkaprogram keretében parkerdő-telepítési pályázathoz is csatlakozni kellene az önkormányzathoz viszszerült földek egy részén.

Gyomaendrőd állami támogatás nélkül nem tud fejlődni, de tartálékolni kell egy pénzalapot, hogy meglegyen a saját erőnk, mert csak így tudunk pályázatot beadni és a normatív támogatáson túl pénzhez jutni. A leendő polgármesternek, az intézményvezetőknek, a képviselőknek a pályázatokat ki kell járni!

Az oktatást nem szétverni kellene, hanem bővíteni, valamely főiskola kihelyezett tagozatával, vagy munkanélküliek továbbképző központjával. Az új Ipari iskolát nem szabad mássá átalakítani, meg kell találni a képzendő szakmát. Ha mi nem tudjuk benépesíteni, ki kell ajánlani az iskolaépület egy részét természetgyógyászat vagy hittudományi képzés céljaira.

A volt Enci épületét meg kellene vennünk és az idősek szo-

ciális gondozóházát egy fedél alá kellene hozni. (A külterületi ellátást meghagyva.)

Tudom, hogy a megvétel és az átalakítás drága, de pályázattal talán megvalósítható. A zsúfoltságot meg kell szüntetni és az idős rászorultaknak, akár szociális alapon, akár üzleti alapon (eltartási szerződésekkel) emberibb körülményt kell biztosítanunk. Ott a férőhelylétszámot is lehetne bővíteni. Az Enci épületének legfelső emeletén vagy a kiürült idősok otthonaiban fiatal házásoknak bérelhető garzonlakásokat lehetne kialakítani. A fiatalok lakásépítésének támogatását vissza kell állítani bővülőbb lehetőségekkel. Azt nem teheti meg egy város sem, hogy a fiatalokat elengedi. Jó munkalehetőségekkel, kedvező lakásviszonyokkal meg kell őket tartani és a népességcsökkenést meg kell állítani. A szülőotthon megszűnése komoly lelki traumát okozott, mivel 1997-től nem lesz gyomaendrői születésű állampolgár és egy jó hírű, sikeres intézmény szűnt meg. Ha jól sikerülnek a szakrendelő struktúra-átalakítási munkálatai korszerűbb, jól műszerezett, szebb, egy helyen található, új szakrendelőkkel bővülő egészségügyi intézménye lesz a város lakóinak.

Az idegenforgalom kiépítésében is bízom, ha a Kiszéti Gyógyászati megvalósul nyithatunk a világra.

De addig is ki kell használni horgász- és vadászlehetőségeinket és a Liget-fürdőt.

Az elkészített idegenforgalmi koncepciót, a turistaútvonalal, a Tourinform Iroda jó keret adhat azoknak, akik be tudnak kapcsolódni a falusi turizmusba, akár szálláshellyel, akár programtervekkel, ahogyan Hankiss Elemér mondja: Találjuk ki Magyarországot, találjuk ki Gyomaendrődöt!

Csatlakoznunk kellene a turizmus vonatkozásában a kiszéti programokhoz, mert a szomszédos településekkel közösen biztos előbbre jutnánk.

Nincs ok a kétségbeesésre, elő kell venni józan eszünket és cselekedni kell mindenkinek lehetőségei szerint! Már kezdjük el ma!

Küldjünk egy-egy mosolyt egymásnak, mert két ember között legrövidebb út egy mosoly. Ássuk el a csatabárdokat! Örüljünk, hogy jön a tavasz, készítsük elő az ablakainkat díszítő virágládákat, ültessünk virágot, tegyünk rendet közvetlen környezetünkben, ne szemeteljünk a város utcáin, ápoljuk fáinkat!

Próbáljuk elhinni, hogy a város általunk megválasztott vezetői nem akarnak feltétlen rosszat!

Az elmúlt 5 évben is történtek kisebb-nagyobb vihart kavart változások, amelyek mégiscsak előre vitték a város ügyét, gondolok itt többek között a buszközlekedésre, az új piacra, az egyházi iskolára. A jót is meg szabad látni! Tudom sok lehetőséget kihagytunk, de még javíthatunk. Nem hagyhatjuk, hogy városunk negatív jelenségek, dolgok – Takarékbankszűkület, érettségi botrány, oltárképügy – miatt híresüljön el!

Szeretném, ha jól mennének a dolgok, összefognánk, drukkolnánk magunknak. Ahol van akarat, józan ész, tetterekész szakszerű vezetés ott előbb-utóbb a pénz is meg lehet szerezni. Az igény valóságos szül. A dolgok megvalósításának az a kezdete, hogy makacsul rájuk gondolunk!

Akik veszik a fáradságot, hogy elolvassák jelenben fogant jövőképeimet biztos túl optimistának, idealistának tartanak, de örömmel megosztom Epiktetosz görög bölcs gondolatait, hogy a mindennapokban velem együtt használhassák:

„Az élethelyzeteim adottak. Ebben determinált vagyok. Rajtam áll azonban, hogyan viselkedem e helyzetekben. Itt a szabadságom!”

# PÁLYÁZAT

**Gyomaendrőd Város Képviselő-testülete pályázatot ír ki a Rózsahegy Kálmán Általános Iskola és Diákotthon igazgatói állására.**

**A megbízás 5 évre szól: 1997. augusztus 1-jétől 2002. augusztus 31-ig.**

A megbízás feltételei az 1993. évi LXXIX. tv. 18. §-a alapján.

Vezetői pótlék: a mindenkori közalkalmazotti pótlékalap 245%-a.

A pályázatnak tartalmaznia kell:

- iskolai végzettséget igazoló oklevél másolatát
- a pályázó szakmai életrajzát
- az intézmény vezetésére vonatkozó programot
- szakmai helyzetlemzésre épülő fejlesztési elképzeléseket.

A pályázat benyújtásának határideje: a Művelődési Közlönyben történő megjelenést követő 30 nap.

A pályázatot Gyomaendrőd város Polgármestere Gyomaendrőd, Szabadság tér 1. címre kérjük eljuttatni.

**A Békés Megyei Kereskedelmi és Iparkamara Szarvasi Területi Iroda kihelyezett ügyfelfogadási ideje GYOMAENDRÓDON**

Minden hónap első szerdáján 15.00-17.00 óráig a Polgármesteri Hivatalban.

Február 5-én Május 7-én  
Március 5-én Június 4-én  
Április 2-án Július 2-án

Ezen az időn kívül a szarvasi irodában állók a tisztelt kamarai tagok rendelkezésére.

Szolgáltatásaink:

- tagsági viszonyal kapcsolatos kérdések rendezése
- tagregisztráció és annak igazolása
- Tájékoztatás: kiállításokról, vásárokról, üzletember-találkozókról, hitellehetőségekről, céginformációk, partnerkeresés
- szakképzés, mesterképzés lehetőségei

Szarvason illetve Békéscsabán igénybe vehető szolgáltatások témakörei:

jog, munkaviszony, számvitel, adó, pénzügy, külkereskedelem, marketing, informatika.

Minden további információért forduljanak irodánkhoz.

A szarvasi iroda címe: BMKIK Területi Irodája

5540 Szarvas, Szabadság u. 25-27.  
Tel./Fax: 311-455

DEMETER PÉTER irodavezető

## Városi Családsegítő Szolgálat

### A Városi Családsegítő Szolgálat közleménye

A Városi Családsegítő Szolgálat ezúton tájékoztatja tisztelt ügyfeleit, hogy telefonszáma megváltozott.

Az új telefonszám: 66/386-230/5-ös mellék.

A családsegítő fogadóórája kedden és csütörtökön 8-12 óráig van a Fő út 2. szám alatt a 4-es irodában.

PÁL JÁNOSNÉ

megbízott vezető

### Szolgálatunk várja mindazokat

- akik életvezetési gondokkal küzdenek,

- fiatalokat, akiknek pályaválasztási gondjaik vannak,

- szülőket, pedagógusokat, akiknek problémái vannak a gyermeknevelésben,

- akik a szenvedélybetegségekkel kapcsolatos információkat szeretnének kapni,

- akik időseket gondoznak,

- akik maguk is idősek és megfáradtak,

- akik fogyatékosok, vagy fogyatékosokat gondoznak,

- mindenkit, akik életük nehéz szakaszában tanácstalanok,

- vagy egyszerűen szeretnének egy jót beszélgetni.

### Várjuk továbbá:

- a beszédhibával,

- magatartási zavarral,

tanulási problémával küszködőket.

Anyagi támogatást nem tudunk nyújtani, de segítünk

- információadásban,

- ügyintézésben,

- kérvények megfogalmazásában.

### Szolgáltatásaink:

- egyéni konzultáció (beszélgetés),

- pár- és családkonzultáció,

- szociális problémákban tanácsadás,

- segítő csoportok.

Ügyfelfogadás (időpont megbeszélése):

Kedd és csütörtök: 8-12 óráig.  
**Munkatársaink:**

JÁNOVSZKY GYÖRGYNÉ, logopédus  
GUBUCZ ILDIKÓ logopédus

BENÉNÉ ROJIK GABRIELLA fejlesztő pedagógus

PÁL JÁNOSNÉ családsegítő

**Minden szolgáltatásunk ingyenes!**

## FELHÍVÁS!

**A gyomaendrődi Drogellenes Munkacsoport és a Vöröskereszt Területi Szervezete**

### irodalmi pályázatot hirdet

A pályázaton részt vehet minden gyomaendrődi lakos és itt tanuló diák, aki betöltötte a 10. életévét.

A pályázat témája: Káros szenvedélyek

Műfaj: szabadon választott (vers, novella, riport stb.)

Terjedelem: maximum 5 gépelt oldal

Beadási határidő: **1997. április 15.**

A pályázókat a megadott határidőig a Városi Családsegítő Szolgálat vagy a Vöröskereszt Területi Szervezetének irodájában lehet leadni. *(Mindkettő címe: Gyomaendrőd, Fő út 2.)*

A pályázat jelíges, melyet fel kell tüntetni a pályaművön.

Mellékelni kell még egy lezárt borítékban (melyre ráírta a jelíget) a pályázó nevét, címét és életkorát.

A pályaműveket szakértő zsűri bírálja el, a legjobb pályázatokat korcsoportonként díjazzuk és a pályázó engedélyével megjelen-tjük egy kiadványban.

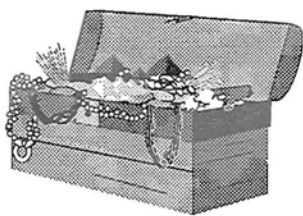
Tisztelt gyomaendrődi polgárok!

Amennyiben Önök hasznosnak tartják pályázatunkat, kérjük anyagi támogatásukkal (pénz vagy tárgyjutalom) segítsék munkánkat.

Megfelelő feltételek mellett a támogatás közérdekű kötelezettségvállalás címén SZJA-alapból levonható.

Magán és jogi személyek támogatását egyaránt várjuk!

A pályázatról érdeklődni lehet Pál Jánosnénál a Fő út 2. szám alatt, vagy a 386-230-as telefonszámon.



**Arany ékszerek  
készpénzes és  
bizományos  
felvásárlása.**

Ballagásra nagy választékban  
kaphatók: **aranygyűrűk,  
láncok, karkötők, fülbevalók  
és egyéb aranyárúk.**

**BIZOMÁNYI ÁRUHÁZ**  
Szarvas, Szabadság út 54-56. sz.  
Tel.: 311-872

**THERM U X**

ÉPÍTŐIPARI SZÖVETKEZET

5500 GYOMAENDRÓD, IPARTELEP U. 3. TEL./FAX: 66/386-614, 386-226

**VÁLLALKOZUNK ÉPÍTÉSI MUNKÁK**

**VÉGZÉSRE TERVEZÉSEL IS.**

Készítünk és szállítunk betonkeveréket. Osztyalozott adalékanyagokból szükség esetén vegyszeradagolással, meleg víz felhasználással. Laminaált bútortlapot méretre vágunk, elfőliázunk, értékesítünk több színben. Hideg-meleg vizes kocsimosás!



**Figyelem!** Megérkeztek az új tavaszi zsorzsett, nehézselyem, gabardín, lenvászon, könnyű viscose és selyem anyagok a STOP Butiksoron, a Méter- és Rövidáru boltba. Ha szeretne, de nincs kivel varratni, se baj, megoldjuk ezt a gondját is! Érdeklődjön minálunk!

Várom Kedves Vásárlóimat!  
GYOMAENDRÓD, BAJCSY-ZS. ÚT 45.

**AZ ENDRŐDI HÁZTARTÁSI BOLT AJÁNLATA**

Takarmányborsó fémszárolt vetőmag 7900 Ft/q  
DK vetőmag-kukorica jó termő fémszárolt 200 Ft/kg  
Gumicsizma 40-43-ig (40% árkedvezmény) 1200 Ft/pár  
Jó minőségű elektróda 220 Ft/kg  
Étolaj 187 Ft/l - Kimért 170 Ft/l  
(Árak ÁFÁ-val)

**Háztartási bolt Endrőd út 1. sz.**  
Tel.: 386-637, vagy mobil: 06 20/254-663



**Arany Sas  
Patika**

**5500 GYOMAENDRÓD  
HŐSÖK ÚTJA 65/1.**

Telefon/Fax: 66/386-471

Nyitva tartás:

**Hétfőtől-péntekig 8-18 óráig,  
Szombaton 8-12 óráig**

**Horgász- vas-műszaki üzlet  
Dísznövény-  
gyümölcsfalerakat**



Horgászfelszerelés:

Dam, Silstar, Kamasaki, Zebco,  
Browning, Mustad... ezer apró cikk

Csalik: Maros Mix, Alfa, Cukk... élő csalik

Folyamatosan bővülő műszakiáru-választékkal várjuk vásárlóinkat

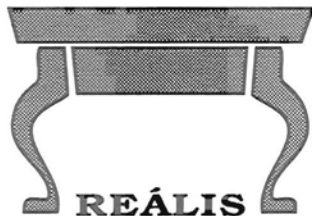
Cím: Endrőd, Hídő út 12. • Tel.: 66/386-827

Nyitva: minden nap 8-18 óráig

KÖRÖS  
MÉTER

**Régi bútort, antik bútort vásárolok**

Gyomaendrőd,  
Erkel F. u. 29.



Telefon:  
06 30/533-594

**ÁRON VÁSÁROLOK**

• boltberendezést • hagyatékot, régiségeket,  
ócskaságokat • régi stilbútorokat • parasztbútort  
(szekrény, asztal, kaszli, szublót, falitka,  
konyhaszekrény, láda, szék, tükör és tükörasztal,  
kredenc) • festményt, képereteket • fali- és  
zsebórákat • fegyvereket, katonai felszereléseket •  
üveg és porcelán dísztárgyakat • népi kerámiát,  
parasztüveget (boros, likörös, szódás, stb.) • régi  
gyermekjátékokat (babák, mackók, vonatok, stb.) •  
hangszereket, zenélő szerkezeteket (gramofont,  
fonográfot, stb.)

**Fizetés azonnal, készpénzzel!**

BÁRKAI ZSOLT, GYOMAENDRÓD, ERKEL F. U. 29.



**PROMINENT**

ÉPÍTŐIPARI ÉS SZOLGÁLTATÓ BETÉTI TÁRSASÁG

5500 GYOMAENDRÓD, Tompa M. u. 22. Tel./fax: 66/386-186

- út, leállósáv, víz, szennyvízbekötés tervezése, kivitelezése
- építőmesteri munkák elvégzése
- homok, homokos kavics, közüzalék, cement szállítása
- földmunkavégzés autogréderrel, úthengerrel
- kis felületek aszfaltozása

Rádiótelefon: 06 60/384-225

**A Lakásfelszerelési Ajándékshop**  
(Gyomaendrőd Fő út 208. sz. alatt)



Nagy választékban, mérsékelt áron kínál  
Önöknek üveg, porcelán, edény  
és műanyag árukat,  
valamint háztartási kisgépeket  
Ugyanitt ajándékutalvány is váltható  
Telefon: 66/386-560

**Egyéni és társas vállalkozásoknak TB tanácsadás, ügyintézés. Magánszemélyeknek családipótlék-, nyugdíjigény beadásában teljes körű segítségnyújtás.**

Érdeklődni lehet: **IMPELLO-97 BT**

Személyesen: Gyomaendrőd, Sallai u. 15/1.

Telefonon: 66/386-834

Hétfőtől – csütörtökig: du. 17-19-ig

**Rávainé Farkas Éva**

## APRÓHIRDETÉSEK

Figyelem! Vásároljon olcsóbban! Használt hűtő, fagyasztó, színes tv, videó, telefon stb. garanciával is. Bizományos értékesítés! Nyitva hétfő-péntek 8-11.30 és 13-17 óráig. Szombaton 8-12 óráig. Gyomaendrőd, Fő út 21. (Lenin székház) 06 20/376-376 Tisztelettel Gellai Zoltán Simson S51E (87-es, 4 sebesség) jó állapotú segédmotor-kerékpár eladó, illetve 486-os számítógépre + alapkonfigurációra cserélhető! Pelyva József Gyomaendrőd, Köztársaság u. 1. sz.

Eladnám vagy kisebbre elcserélném Gyomaendrőd, Október 6. ltp. 7/1. alatti 3 szobás, földszinti, 86 m<sup>2</sup>-es, parabolás, kéterkélyes, tehermentes lakóamat. Bármilyen megoldás érdekel. Erd.: A helyszínen egész nap.

Gyomaendrőd, Arpád u. 6. sz. alatti családi ház eladó. Érdeklődni: Kossuth u. 15. sz. alatt. Telefon: 386-405

Gyomaendrői Béke Vadásztársaság mezőgazdasági erőgépeket és eszközöket árverésen értékesít. Helye és ideje: Telekpart, 1997. március 21. 9 óra. Erd.: 386-337

Gyomaendrőd, Ady u. 10. szám alatt, egy szoba-kony-

hás, fűrdőszobás ház, beépíthető telekkel eladó. Irányár: 520 000 Ft. Érdeklődni a helyszínen lehet.

Kétszobás, összkomfortos ház eladó. Gyomaendrőd, Tanya VI. ker. 510. Erd.: helyszínen az esti órákban vagy tel.: 386-922

5 hektár 13 éves tölgyerdő üdülőövezetben eladó. Erd.: Micsurin u. 7. Tel.: 386-909 munkaidőben.

Bónom-zugban a 15060/7 hrsz. 865 m<sup>2</sup>-es terület eladó. (Műút mellett) Erd.: 06 66/454-329.

Gyomaendrőd központjában. Körös-parthoz közel padlástérbeépítéses, összkomfortos ház sürgősen eladó. Erd.: Gyomaendrőd, Hősök útja 14. Tel.: 66/ 386-122/123 munkaidőben.

Mátrafüreden üdülésre alkalmas apartman kiadó. Érdeklődni lehet: 06 37/320-178

Síratói kert van eladó. Erd.: Gyomaendrőd, Attila u. 2.

Fűzfás-zugban 300 négyszögöl kert eladó. Érdeklődni: Zrinyi M. u. 22., az esti órákban.

A Nyárszegi út 5. sz. alatt 4 szobás lakás (sorházban) eladó. Érdeklődni: minden nap 16.30 után a helyszínen.

## Zsört Élelmiszer Áruház



**Kellemes húsvéti ünnepeket kíván a Zsört Élelmiszer Áruház minden dolgozója!**

Az ünnepekre is különböző akciókkal várjuk kedves vásárlóinkat.

**Zsört Élelmiszer Áruház  
Pásztor János utca (a piacnál)**

Nyitva tartás:

Hétfőtől-szombatig 6-20 óráig,  
vasárnap 7-13 óráig  
**Március 15-én 6-20 óráig**

## Olvasói levél

Egy olvasónk meglehetősen aggodó levelet juttatott el a szerkesztőségbe. Több társával félnek azért, nehogy **TELEFONRA** befizetett pénzük elveszen, netán kalandorok zsebébe vándoroljon - szolgáltatás nélkül. Példának a kábeltévé ügyét hozta fel...

Megnyugtatóul közöljük, hogy telefonigénylésre újabb szerződéskötések is folynak és Czibulka György alpolgármester folyamatos tárgyalásokban van a kivitelezőkkel.

Legújabb hírek szerint sajnos csúszás várható a határidőben.

A beszerelési munkák ezért a III. n.év helyett valószínűleg csak a IV. n.évben zárulnak le. A 97-es esztendőben azonban minden igénylő kérését teljesíteni tudják.

## cserebere

Továbbra is várjuk olvasóink cserebere-ajánlatát, apróhirdetését. Ezek most már ingyenesek a Híradóban.

Töltse ki az alábbi szelvényt és juttassa el kitöltve hó végéig a Híradó szerkesztőségébe! Cserére fel lehet ajánlani bármit, amit meguntunk, vagy feleslegessé vált, azonban van, lenne esetleg más, amit szívesen látnánk helyette...

**Gyomaendrői Híradó szerkesztősége, Szabadság tér 1. sz.  
Telefon: 386-122, fax: 386-320**

### INGYENES CSEREBERE HIDETÉS (APRÓHIRDETÉS)

Feladó neve: .....

Címe: .....

Cserebere- (apró-) hirdetés szövege (max. 20 szó):.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

(olvasható írással!)

## Kedves Szülők!

**Fehívjuk szíves figyelmüket, hogy a város általános iskoláiban az első osztályos gyerekek BEÍRATÁSÁNAK időpontja április 7-8-9.**

CSORBA CSABA jegyző

## • Rendőrségi hírek •

Február 3-ra virradóra betörték a Rózsahegyi K. Ált. Iskola Diákotthonába, ahonnan video- és rádiósmagnót tulajdonítottak el ismeretlen tettesek.

Egy Bajcsy-Zs. úti házból gázpalackot loptak el.

6-án a Fő út 157. sz. alatti üzletből külföldi állampolgárok 2 pár csizmát vittek el. A vasútállomáson elfogták őket, ellenük az eljárás folyamatban van.

7-én Kősziget és Ózedmajor között ismeretlenek 3600 m telefonvezeteket szereltek le.

A Simai-zugban sorozatos betörés történt. 16 vikendház esett áldozatul.

Egy vasútállomás előtt parkoló Lada szgk. két hátsó kerekét szerelték le.

11-én egy garázda személyt fékeztek meg. A békéscsabai lakos üvegeket tört össze a 6-os bisztróban.

A Templom-zugban is több hétvégi házat törtek fel.

Elszaporodtak a tyúklopások. Ismeretlenek a lakóházak baromfiudvaraiból viszik az állatokat.

A Kossuth és Fürst S. utca sarkán álló kis trafikból 21-re virradóan cigarettaféléket loptak el. A kár 90 ezer Ft. Az elkövető ellen folyik az eljárás.

A Rózsahegyi K. Ált. Iskolából

22-én éjjel 1 musiccentert, lemezjátszót vittek el ismeretlenek, a kár 30 ezer Ft.

A Gárdonyi utca egyik házának udvarából három kerékpárt toltak el.

27-én hajnalban a Rózsa presszó tetejéről a parabola jelfogót szerelték le.

A vasúti pálya mentén Csárdaszállás irányában 245 m kabelt göngyölítettek le...

A Tamási utca egyik udvarából 3 pulykát tereltek el.

A Mohácsi utcából 23 tyúkot és 3 kakast.

Március 3-án a reggeli órákban a Kossuth utcai óvoda előtt várakozó egyik gépkocsi ablakát betörték és egy táskát emeltek ki belőle. A kár 50 ezer Ft készpénz, valamint fontos iratok.

1-jére virradóan a Watt Gmk. Fő úti üzletéből loptak el különböző műszaki cikkeket. A kár 100 ezer Ft.

A nagylaposi állomásról elektromos vezetékelt loptak.

5-re virradóan a Kilián tér egyik udvarából 22 tyúkot zsákmányoltak.

5-én a Sebes Gy. utcából 6x6 m-es öntözőcsövet tulajdonítottak el, az eljárás folyamatban van az elkövető ellen.



## Tűzoltóság hírei - kivonulásai

• Január 30-án délelőtt Kőszigeten egy öltözőkonténer fogott tüzet.

• Február 10-én az esti órákban a Kolman-telepen egy személygépkocsi égett.

• 14-én a Csókási holtágon, egy jégen sétáló ember beszakadt, akét segítségükkel húztak szárazra...

• A Polányi utcában 15-én belvizet kellett kiszivattyúzni.

• 19-én a Kossuth utcán egy árokba csúszott személygépkocsit húztak vissza az útra.

• A Hősök út egyik házának füstölője kapott lángra. A füstre tett húsáru erősen lángolt lett... veszélybe került a fölötte levő galambdúc is.

• 25-én a Sugár út egyik udvarából szintén belvizet szivattyúztak ki.

• Szeghalmi parancsnokságról jött egy riasztás, hogy segítsen a Gyomaendrődi Önkéntes Tűzoltóság egy Körösladány és Gyomaendrőd közötti fű- és avartüzet eloltani 28-án.

• Március 3-án a déli órákban a Hősök út végében az erdő gyulladt fel.

• 4-én Dévaványa alatt avar, száraz fű égett. Ide 20 óra után történt a kivonulás.

A februári Híradóban bizonyos okok miatt hibásan jelent meg az Érted vagyunk Alapítvány adószáma.

**Helyesen: 1906 1498 204**

### FIGYELEM!

A „CSIPET” VIDEOTÉKA tavaszi-nyári meglepetése, amely március 15-től szeptember 15-ig tart!  
**Minden hónapban a 10 legtöbb filmet kölcsönző tag egy kazettát kap ajándékba, melyek többsége sikerfilm!!!**

Felvilágosítás a tékában: Kossuth u. 37/1. alatt  
Nyitva: **12-20-ig**. Vasárnap zárva  
**Hetente premierfilmek, érdemes tehát nyáron ilyen módon szórakoznia.**

*Az árak változatlanok, és azok is maradnak!*

# HŰSVÉTI VÁSÁR

a Kner Imre  
Gimnázium és Kereskedelmi  
Szakközépiskola Tanboltjában!  
(Hősök út 43.)

### AJÁNLATUNK:

Liszt 1 kg	67,- Ft
Löncshús	108,- Ft
Olasz szárastészta	113,- Ft
Gyümölcskoktél befőtt	123,- Ft
Tortabevonó 1 kg	410,- Ft
Sütőmargarin 1 kg	281,- Ft
Clin ablaktisztító 75 ml	265,- Ft
Velmetina sampon	252,- Ft
Tojásfesték	76,- Ft

Éljen törzsvásárlói kedvezményünkkel, így további 5% engedménnyel vásárolhat minden terméket!

**Érdeklődjön a Tanboltban!**

## Műtrágyaeladás Nagylaposon, a vasútállomás mellett

**Tel.: 06/60/384-357**

### Fejtrágyázásra:

friss hazai és import nitrogéntartalmú műtrágyák  
tárolással, kiszolgálással

### Árlistánk alapján:

növényvédő szerek biztosítása rövid határidővel

### Magtárfertőtlenítés:

terménygázosítás az Ön telephelyén is



**BÉKÉSCSABAI AGROKER RT.**

Telefon: 06/66/443-143